PÄÄTÖS

Euroopan unionin lisätalousarvion nro 8 varainhoitovuodeksi 2005 lopullisesta vahvistamisesta

(2006/5/EY, Euratom)

EUROOPAN PARLAMENTIN PUHEMIES, joka

ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen ja erityisesti sen 272 artiklan 4 kohdan toiseksi viimeisen alakohdan,

ottaa huomioon Euratomin perustamissopimuksen ja erityisesti sen 177 artiklan,

ottaa huomioon Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta 25 päivänä kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 [1] ja erityisesti sen 37 ja 38 artiklan,

ottaa huomioon 16 päivänä joulukuuta 2004 lopullisesti vahvistetun Euroopan unionin yleisen talousarvion varainhoitovuodeksi 2005 [2],

ottaa huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja talousarviomenettelyn parantamisesta 6 päivänä toukokuuta 1999 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen [3],

ottaa huomioon komission 5 päivänä lokakuuta 2005 esittelemän alustavan lisätalousarvioesityksen nro 8 vuoden 2005 talousarvioon,

ottaa huomioon neuvoston 1 päivänä joulukuuta 2005 hyväksymän esityksen Euroopan unionin lisätalousarvioksi nro 8 varainhoitovuodeksi 2005,

ottaa huomioon työjärjestyksen 69 artiklan ja liitteen IV,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin 13 päivänä joulukuuta 2005 antaman päätöslauselman,

EY:n perustamissopimuksen 272 artiklassa ja Euratomin perustamissopimuksen 177 artiklassa määrätyn menettelyn tultua saatetuksi päätökseen,

TOTEAA, ETTÄ:

Ainoa artikla

Euroopan unionin lisätalousarvio nro 8 varainhoitovuodeksi 2005 on lopullisesti vahvistettu.

Tehty Strasbourgissa 13 päivänä joulukuuta 2005.

Puheenjohtaja

J. BORRELL FONTELLES

---

(1) EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1.

(2) EUVL L 60, 8.3.2005, s. 1.

(3) EYVL C 172, 18.6.1999, s. 1. Sopimus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä 2005/708/EY (EUVL L 269, 14.10.2005, s. 24).

PÄÄTÖS EUROOPAN UNIONIN LISÄTALOUSARVION NRO 8 VARAINHOITOVUODEKSI 2006 LOPULLISESTA VAHVISTAMISESTA

SISÄLTÖ

Sivu

YLEINEN TULOTAULUKKO

A. Yleisen talousarvion rahoitus 77
B. Yleinen yhteenveto tuloista budjettikohdittain 88

— Osasto 1: Omat varat 88

— Osasto 3: Käytettävissä olevat ylijäämät 93

— Osasto 6: Yhteisön ohjelmiin ja sopimuksiin liittyvät rahoitusosuudet ja palautukset 98

— Osasto 7: Viivästyskorot ja sakot 102

TULO- JA MENOTAULUKOT PÄÄLUOKITTAIN

Pääluokka III: Komissio

— Menotaulukko 108

— Osasto 04: Työllisyys- ja sosiaaliasiat 109

— Osasto 05: Maatalous ja maaseudun kehittäminen 116

— Osasto 11: Kalatalous 132

— Osasto 13: Aluepolitiikka 135

— Osasto 17: Terveys- ja kuluttaja-asiat 142

A. **YLEISEN TALOUSARVION RAHOITUS**

Euroopan yhteisöjen omien varojen järjestelmästä 29 päivänä syyskuuta 2000 tehdyn neuvoston päätöksen 2000/597/EY, Euratom 1 artiklan säännösten mukaisesti varainhoitovuoden 2005 aikana katettavat määrärahat

MENOT

Kuvaus	Talousarvio 2005 (1)	Talousarvio 2004 (2)	Muutos (%)
1. Maatalous	48 464 850 000	43 993 285 000	+ 10,16
2. Rakennetoimet	32 396 027 704	34 522 302 882	– 6,16
3. Sisäiset politiikat	8 016 662 269	7 510 377 641	+ 6,74
4. Ulkoiset toimet	5 476 162 603	4 950 907 978	+ 10,61
5. Hallinto	6 292 367 368	6 121 983 823	+ 2,78
6. Varaukset	446 000 000	442 000 000	+ 0,90
7. Liittymisstrategia	3 286 990 000	2 856 200 000	+ 15,08
8. Tasoitukset	1 304 988 996	1 409 545 056	– 7,42
Menot yhteensä (3)	**105 684 048 940**	**101 806 602 380**	**+ 3,81**

(1) Sisältää lisätalousarviot nrot 1—8/2005.
(2) Tämän sarakkeen määrät vastaavat vuoden 2004 talousarviota (EUVL L 53, 23.2.2004, s. 1) sekä lisätalousarvioita nrot 1—10/2004.
(3) Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 268 artiklan kolmannen kohdan mukaisesti talousarvioon otettujen tulojen ja menojen on oltava tasapainossa.

TULOT

Kuvaus	Talousarvio 2005 (1)	Talousarvio 2004 (2)	Muutos (%)
Sekalaiset tulot (osastot 4—9)	1 585 916 305	1 116 573 265	+ 42,03
Edellisen varainhoitovuoden käytettävissä oleva ylijäämä (luku 3 0, momentti 3 0 0)	2 736 707 563	5 469 843 706	– 49,97
Omien varojen ylijäämä, joka johtuu EMOTR:n tukiosastoa koskevista luvuista tehdystä siirrosta (luku 3 0, momentti 3 0 1)	p.m.	p.m.	
Omien varojen ylijäämä, joka johtuu ulkoisiin toimiin liittyvän takuurahaston ylijäämän palauttamisesta (luku 3 0, momentti 3 0 2)	525 961 402	223 160 000	+ 135,69
Omien varojen ylijäämä, joka johtuu arvonlisäverosta ja edellisten varainhoitovuosien bruttokansantulon perusteella saatavista omista varoista (luvut 3 1 ja 3 2)	2 451 315 772	p.m.	
Tulot osastoista 3—9	**7 299 901 042**	**6 809 576 971**	**+ 7,20**
Tullit, maatalousmaksut ja sokerimaksut (luvut 1 0, 1 1 ja 1 2)	13 944 000 000	12 406 875 000	+ 12,39
Yhdenmukaisen alv-kannan mukaiset alv-varat (taulukot 1 ja 2, luku 1 3)	15 556 051 275	13 579 913 763	+ 14,55
Täydentävistä omista varoista rahoitettavaksi jäävä summa (BKTL-varat, taulukot 3 ja 4, luku 1 4)	68 884 096 623	69 010 236 646	– 0,18
Määrärahat, jotka katetaan päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklassa tarkoitetuilla omilla varoilla (3)	98 384 147 898	94 997 025 409	+ 3,57
Kertymä yhteensä (4)	**105 684 048 940**	**101 806 602 380**	**+ 3,81**

(1) Sisältää lisätalousarviot nrot 1—8/2005.

(2) Tämän sarakkeen määrät vastaavat vuoden 2004 talousarviota (EUVL L 53, 23.2.2004, s. 1) sekä lisätalousarvioita nrot 1—10/2004.

(3) Vuoden 2005 talousarvion omat varat on määritetty omia varoja käsittelevän neuvoa-antavan komitean 133. kokouksessa 8. huhtikuuta 2005 vahvistettujen budjettiennusteiden perusteella.

(4) Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 268 artiklan kolmannen kohdan mukaisesti talousarvioon otettujen tulojen ja menojen on oltava tasapainossa.

TAULUKKO 1

Arvonlisäveron (alv) yhdenmukaistettujen määräytymisperusteiden rajaamislaskelmat päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan c alakohdan mukaisesti

Jäsenvaltiot	1 % rajaamattomasta alv-määräytymis-perusteesta	1 % bruttokansantulosta	Rajauskerroin (%)	1 % bruttokansantulosta kerrottuna rajauskertoimella	1 % rajatusta alv-määräytymis-perusteesta [1]	Jäsenvaltiot, joiden alv-määräytymisperuste on rajattu
	(1)	(2)	(4)	(5)	(6)	(7)
Belgia	1 254 705 000	2 999 949 000	50	1 499 974 500	1 254 705 000	
Tšekki	560 815 000	916 397 000	50	458 198 500	458 198 500	Tšekki
Tanska	792 702 000	2 022 089 000	50	1 011 044 500	792 702 000	
Saksa	9 540 668 000	22 180 375 000	50	11 090 187 500	9 540 668 000	
Viro	51 716 000	89 699 000	50	44 849 500	44 849 500	Viro
Kreikka	1 011 895 000	1 769 605 000	50	884 802 500	884 802 500	Kreikka
Espanja	5 112 185 000	8 433 060 000	50	4 216 530 000	4 216 530 000	Espanja
Ranska	8 088 935 000	16 934 865 000	50	8 467 432 500	8 088 935 000	
Irlanti	732 980 000	1 320 647 000	50	660 323 500	660 323 500	Irlanti
Italia	6 065 590 000	13 876 282 000	50	6 938 141 000	6 065 590 000	
Kypros	102 605 000	128 291 000	50	64 145 500	64 145 500	Kypros
Latvia	52 031 000	117 078 000	50	58 539 000	52 031 000	
Liettua	122 072 000	191 345 000	50	95 672 500	95 672 500	Liettua
Luxemburg	162 296 000	241 530 000	50	120 765 000	120 765 000	Luxemburg
Unkari	373 191 000	840 930 000	50	420 465 000	373 191 000	
Malta	34 775 000	44 002 000	50	22 001 000	22 001 000	Malta
Alankomaat	2 307 490 000	4 727 070 000	50	2 363 535 000	2 307 490 000	
Itävalta	1 046 035 000	2 390 495 000	50	1 195 247 500	1 046 035 000	
Puola	1 248 087 000	2 254 154 000	50	1 127 077 000	1 127 077 000	Puola
Portugali	907 620 000	1 370 760 000	50	685 380 000	685 380 000	Portugali
Slovenia	150 320 000	273 908 000	50	136 954 000	136 954 000	Slovenia
Slovakia	154 290 000	365 439 000	50	182 719 500	154 290 000	
Suomi	672 680 000	1 551 535 000	50	775 767 500	672 680 000	
Ruotsi	1 234 471 000	2 983 416 000	50	1 491 708 000	1 234 471 000	
Yhdistynyt kuningaskunta	9 055 542 000	17 664 045 000	50	8 832 022 500	8 832 022 500	Yhdistynyt kuningaskunta
Yhteensä	**50 835 696 000**	**105 686 966 000**		**52 843 483 000**	**48 931 509 500**	

[1] Määräytymisperuste on enintään 50 % BKTL:sta.

Yhdenmukaisen alv-kannan laskeminen
(päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 4 kohta)

Yhdenmukainen verokanta (%) = alv-kannan enimmäismäärä – jäädytetty osuus

A. Alv-kannan enimmäismääräksi vuonna 2005 on vahvistettu 0,50 %.

B. Jäädytetyn osuuden määrittäminen Yhdistyneelle kuningaskunnalle myönnettävän hyvityksen perusteella (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 4 kohdan b alakohta)

1) Teoreettisen osuuden laskeminen niille jäsenvaltioille, joiden rahoitusosuus on rajattu

Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 5 artiklan 1 kohdan mukaisesti Saksan (D), Alankomaiden (NL), Itävallan (A) ja Ruotsin (S) rahoitusosuus rajataan neljäsosaan siitä, mikä se olisi tavanmukaisesti laskien.

Laskentakaava jäsenvaltiolle, jonka rahoitusosuus on rajattu (esim. Saksa):

Saksan teoreettinen alv-osuus = [Saksan rajattu alv-määräytymisperuste / (EU:n rajattu alv-määräytymisperuste – UK:n rajattu alv-määräytymisperuste)] × 1/4 × UK-hyvitys

Laskentaesimerkki: Saksa

Saksan teoreettinen alv-osuus = 9 540 668 000 / (48 931 509 500 – 8 832 022 500) × 1/4 × 5 185 683 679 = 308 450 868

2) Jäädytetyn osuuden laskeminen

Jäädytetty osuus = [UK-hyvitys – teoreettiset alv-osuudet (D + NL + A + S)] / EU:n rajattu alv-määräytymisperuste – rajatut alv-määräytymisperusteet (UK + D + NL + A + S)]

Jäädytetty osuus = [5 185 683 679 – (308 450 868 + 74 601 411 + 33 818 429 + 39 910 586)] / [48 931 509 500 – (8 832 022 500 + 9 540 668 000 + 2 307 490 000 + 1 046 035 000 + 1 234 471 000)]

Jäädytetty osuus = 0,182085195550907 %

Yhdenmukainen alv-kanta:

0,5 % – 0,182085195550907 % = 0,317914804449093 %

TAULUKKO 2

Arvonlisäverosta (alv) saatavien omien varojen jakautuminen päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan c alakohdan mukaisesti (luku 1 3)

Jäsenvaltiot	1 % rajatusta alv-määräytymisperusteesta	Alv:n enimmäisverokanta (%)	Alv:sta saatavien omien varojen yhdenmukainen verokanta (%)	Yhdenmukaisen verokannan mukaiset alv:sta saatavat omat varat
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) × (3)
Belgia	1 254 705 000	0,50	0,317914804	398 889 295
Tšekki	458 198 500	0,50	0,317914804	145 668 087
Tanska	792 702 000	0,50	0,317914804	252 011 701
Saksa	9 540 668 000	0,50	0,317914804	3 033 119 602
Viro	44 849 500	0,50	0,317914804	14 258 320
Kreikka	884 802 500	0,50	0,317914804	281 291 814
Espanja	4 216 530 000	0,50	0,317914804	1 340 497 310
Ranska	8 088 935 000	0,50	0,317914804	2 571 592 189
Irlanti	660 323 500	0,50	0,317914804	209 926 616
Italia	6 065 590 000	0,50	0,317914804	1 928 340 859
Kypros	64 145 500	0,50	0,317914804	20 392 804
Latvia	52 031 000	0,50	0,317914804	16 541 425
Liettua	95 672 500	0,50	0,317914804	30 415 704
Luxemburg	120 765 000	0,50	0,317914804	38 392 981
Unkari	373 191 000	0,50	0,317914804	118 642 944
Malta	22 001 000	0,50	0,317914804	6 994 444
Alankomaat	2 307 490 000	0,50	0,317914804	733 585 232
Itävalta	1 046 035 000	0,50	0,317914804	332 550 012
Puola	1 127 077 000	0,50	0,317914804	358 314 464
Portugali	685 380 000	0,50	0,317914804	217 892 449
Slovenia	136 954 000	0,50	0,317914804	43 539 704
Slovakia	154 290 000	0,50	0,317914804	49 051 075
Suomi	672 680 000	0,50	0,317914804	213 854 931
Ruotsi	1 234 471 000	0,50	0,317914804	392 456 607
Yhdistynyt kuningaskunta	8 832 022 500	0,50	0,317914804	2 807 830 706
Yhteensä	**48 931 509 500**			**15 556 051 275**

TAULUKKO 3

Yhdenmukaisen kertoimen määrääminen ja bruttokansantuloon perustuvien tulojen jakautuminen päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan mukaisesti (luku 1 4)

Jäsenvaltiot	1 % bruttokansantulosta	Täydentävien omien varojen yhdenmukainen kerroin	Yhdenmukaisen kertoimen mukaiset täydentävät omat varat
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgia	2 999 949 000		1 955 291 032
Tšekki	916 397 000		597 284 432
Tanska	2 022 089 000		1 317 946 567
Saksa	22 180 375 000		14 456 608 535
Viro	89 699 000		58 463 544
Kreikka	1 769 605 000		1 153 383 870
Espanja	8 433 060 000		5 496 455 635
Ranska	16 934 865 000		11 037 717 527
Irlanti	1 320 647 000		860 764 378
Italia	13 876 282 000		9 044 210 334
Kypros	128 291 000		83 616 835
Latvia	117 078 000	0,6517748 (1)	76 308 485
Liettua	191 345 000		124 713 841
Luxemburg	241 530 000		157 423 157
Unkari	840 930 000		548 096 947
Malta	44 002 000		28 679 393
Alankomaat	4 727 070 000		3 080 984 902
Itävalta	2 390 495 000		1 558 064 299
Puola	2 254 154 000		1 469 200 676
Portugali	1 370 760 000		893 426 766
Slovenia	273 908 000		178 526 320
Slovakia	365 439 000		238 183 916
Suomi	1 551 535 000		1 011 251 348
Ruotsi	2 983 416 000		1 944 515 240
Yhdistynyt kuningaskunta	17 664 045 000		11 512 978 644
Yhteensä	**105 686 966 000**		**68 884 096 623**

(1) Kertoimen laskeminen: (68 884 096 623) / (105 686 966 000) = 0,651774757381151 %.

TAULUKKO 4

BKTL-varat — varausten rahoitus (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohta ja 6 artikla) (luku 1 4)

Jäsenvaltiot	Varaus lainoja ja lainojen takauksia varten	Varaus hätäapua varten	BKTL-varat, varauksia lukuun ottamatta	Yhdenmukaisen kertoimen mukaiset BKTL-varat
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)
Belgia	6 329 907	6 329 907	1 942 631 218	1 955 291 032
Tšekki	1 933 602	1 933 602	593 417 228	597 284 432
Tanska	4 266 617	4 266 617	1 309 413 333	1 317 946 567
Saksa	46 800 697	46 800 697	14 363 007 141	14 456 608 535
Viro	189 265	189 265	58 085 014	58 463 544
Kreikka	3 733 875	3 733 875	1 145 916 120	1 153 383 870
Espanja	17 793 797	17 793 797	5 460 868 041	5 496 455 635
Ranska	35 732 646	35 732 646	10 966 252 235	11 037 717 527
Irlanti	2 786 571	2 786 571	855 191 236	860 764 378
Italia	29 279 021	29 279 021	8 985 652 292	9 044 210 334
Kypros	270 695	270 695	83 075 445	83 616 835
Latvia	247 035	247 035	75 814 415	76 308 485
Liettua	403 739	403 739	123 906 363	124 713 841
Luxemburg	509 629	509 629	156 403 899	157 423 157
Unkari	1 774 366	1 774 366	544 548 215	548 096 947
Malta	92 844	92 844	28 493 705	28 679 393
Alankomaat	9 974 140	9 974 140	3 061 036 622	3 080 984 902
Itävalta	5 043 956	5 043 956	1 547 976 387	1 558 064 299
Puola	4 756 276	4 756 276	1 459 688 124	1 469 200 676
Portugali	2 892 310	2 892 310	887 642 146	893 426 766
Slovenia	577 947	577 947	177 370 426	178 526 320
Slovakia	771 078	771 078	236 641 760	238 183 916
Suomi	3 273 746	3 273 746	1 004 703 856	1 011 251 348
Ruotsi	6 295 022	6 295 022	1 931 925 196	1 944 515 240
Yhdistynyt kuningaskunta	37 271 219	37 271 219	11 438 436 206	11 512 978 644
Yhteensä	**223 000 000**	**223 000 000**	**68 438 096 623**	**68 884 096 623**
BKTL:n 1 %:n osuus	0,0021	0,0021	0,6476	0,6518

TAULUKKO 5.1

Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 4 artiklan mukainen hyvitys Yhdistyneelle kuningaskunnalle varainhoitovuonna 2004 (luku 1 5)

Kuvaus	Kerroin (1) (%)	Summa
1. Yhdistyneen kuningaskunnan osuus (%) kaikista nimellisarvoisista rajaamattomista alv-määräytymisperusteista	17,8653	
2. Yhdistyneen kuningaskunnan osuus (%) kohdennettujen menojen kokonaismäärästä (korjattu liittymistä valmistelevien menojen huomioon ottamiseksi)	7,9423	
3. (1) – (2)	9,9229	
4. Jaetut menot yhteensä		**92 293 901 043**
5. Liittymistä valmistelevat menot (2)		1 716 810 015
6. Kohdennetut menot, joista on vähennetty liittymistä valmistelevat menot = (4) – (5)		90 577 091 028
7. Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehdyn korjauksen alkuperäinen määrä (3) × (6) × 0,66		5 932 026 743
8. Yhdistyneen kuningaskunnan saama etu (3)		725 367 786
9. Yhdistyneen kuningaskunnan perushyvitys = (7) – (8)		5 206 658 957
10. Perinteisistä omista varoista johtuva ylimääräinen etu (4)		20 975 278
11. Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävä korjaus = (10) – (11)		**5 185 683 679**

(1) Luvut pyöristettyjä.

(2) Liittymistä valmistelevien menojen määrä vastaa maksuja, jotka on suoritettu vuoden 2003 määrärahoista 1. toukokuuta 2004 EU:hun liittyneille kymmenelle uudelle jäsenvaltiolle. Ne vähennetään kohdennettujen menojen kokonaismäärästä, jotta menoja, joita ei hyvitetty ennen laajentumista, ei hyvitetä myöskään sen jälkeen.

(3) "Yhdistyneen kuningaskunnan saamalla edulla" tarkoitetaan rajattuun alv-määräytymisperusteeseen siirtymisestä ja BKTL-perusteisten omien varojen käyttöönotosta aiheutuneita vaikutuksia.

(4) Tällä tarkoitetaan nettoetua, jonka Yhdistynyt kuningaskunta saa siitä, että jäsenvaltiot voivat pidättää itselleen kantokuluina entistä suuremman osuuden perinteisistä omista varoista (osuus nousi 10:stä 25:een prosenttiin 1. tammikuuta 2001).

TAULUKKO 5.2

Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 4 artiklan mukainen korjaus Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi varainhoitovuonna 2001 (luku 3 5)

Kuvaus	Kerroin (1) (%)	Summa
1. Yhdistyneen kuningaskunnan osuus (%) kaikista nimellisarvoisista rajaamattomista alv-määräytymisperusteista	19,1829	
2. Yhdistyneen kuningaskunnan osuus (%) kohdennettujen menojen kokonaismäärästä (korjattu liittymistä valmistelevien menojen huomioon ottamiseksi)	8,5584	
3. (1) – (2)	10,6245	
4. Jaetut menot yhteensä		**73 627 809 571**
5. Liittymistä valmistelevat menot (2)		0
6. Kohdennetut menot, joista on vähennetty liittymistä valmistelevat menot = (4) – (5)		73 627 809 571
7. Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehdyn korjauksen alkuperäinen määrä (3) × (6) × 0,66		5 162 886 020
8. Yhdistyneen kuningaskunnan saama etu (3)		212 371 624
9. Yhdistyneen kuningaskunnan perushyvitys = (7) – (8)		4 950 514 396
10. Perinteisistä omista varoista johtuva ylimääräinen etu (4)		54 179 356
11. Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävä korjaus = (10) – (11)		**4 896 335 040**

(1) Luvut pyöristettyjä.
(2) Liittymistä valmistelevien menojen määrä on vuotta 2001 koskevan, Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävän korjauksen osalta nolla.
(3) "Yhdistyneen kuningaskunnan saamalla edulla" tarkoitetaan rajattuun alv-määräytymisperusteeseen siirtymisestä ja BKTL-perusteisten omien varojen käyttöönotosta aiheutuneita vaikutuksia.
(4) Tällä tarkoitetaan nettoetua, jonka Yhdistynyt kuningaskunta saa siitä, että jäsenvaltiot voivat pidättää itselleen kantokuluina entistä suuremman osuuden perinteisistä omista varoista (osuus nousi 10:stä 25:een prosenttiin 1. tammikuuta 2001).

Huom. Vuotta 2001 koskevan, Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävän korjauksen lopullisen määrän (edellä laskettu 4 896 335 040 EUR) ja sitä varten aiemmin budjetoidun määrän (KTT:oon nro 3/2002 otettu 5 027 007 572 EUR) erotus 130 672 532 EUR rahoitetaan ALTE:n nro 5/2005 luvusta 3 5. Tämä on Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävän korjauksen ns. suora vaikutus. Myös lisäoikaisu, jolla otetaan huomioon Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävän korjauksen ns. epäsuora vaikutus yhdenmukaiseen alv-kantaan, rahoitetaan ALTE:n nro 5/2005 luvusta 3 5. Tämä epäsuora vaikutus on Yhdistyneen kuningaskunnan osalta 2 620 769 EUR eli ALTE:n nro 5/2005 lukuun 3 5 otettu kokonaismäärä on Yhdistyneen kuningaskunnanosalta 133 293 301 EUR.

TAULUKKO 6

Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävää korjausta koskevan laskelman tulos on – 5 185 683 679 euroa (luku 1 5)

Jäsenvaltiot	Osuudet BKTL-tulojen määräytymis-perusteista	Osuudet ilman Yhdistynyttä kuningaskuntaa	Osuudet ilman Saksaa, Alankomaita, Itävaltaa, Ruotsia ja Yhdistynyttä kuningaskuntaa	3/4 Saksan, Alankomaiden, Itävallan ja Ruotsin osuudesta sarakkeesta (2)	Sarake (4) suhteutettuna sarakkeen (3) osuuksiin	Rahoituskaava	Korjaukseen sovellettava rahoituskaava
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgia	2,84	3,41	5,38		1,48	4,89	253 499 702
Tšekki	0,87	1,04	1,64		0,45	1,49	77 436 772
Tanska	1,91	2,30	3,63		1,00	3,30	170 869 224
Saksa	20,99	25,20	0,00	– 18,90	0,00	6,30	326 677 437
Viro	0,08	0,10	0,16		0,04	0,15	7 579 685
Kreikka	1,67	2,01	3,17		0,87	2,88	149 533 989
Espanja	7,98	9,58	15,13		4,16	13,74	712 604 846
Ranska	16,02	19,24	30,38		8,36	27,60	1 431 018 736
Irlanti	1,25	1,50	2,37		0,65	2,15	111 596 437
Italia	13,13	15,76	24,89		6,85	22,61	1 172 564 383
Kypros	0,12	0,15	0,23		0,06	0,21	10 840 761
Latvia	0,11	0,13	0,21		0,06	0,19	9 893 248
Liettua	0,18	0,22	0,34		0,09	0,31	16 168 908
Luxemburg	0,23	0,27	0,43		0,12	0,39	20 409 608
Unkari	0,80	0,96	1,51		0,41	1,37	71 059 709
Malta	0,04	0,05	0,08		0,02	0,07	3 718 228
Alankomaat	4,47	5,37	0,00	– 4,03	0,00	1,34	69 621 326
Itävalta	2,26	2,72	0,00	– 2,04	0,00	0,68	35 207 736
Puola	2,13	2,56	4,04		1,11	3,67	190 479 027
Portugali	1,30	1,56	2,46		0,68	2,23	115 831 053
Slovenia	0,26	0,31	0,49		0,14	0,45	23 145 592
Slovakia	0,35	0,42	0,66		0,18	0,60	30 880 084
Suomi	1,47	1,76	2,78		0,77	2,53	131 106 782
Ruotsi	2,82	3,39	0,00	– 2,54	0,00	0,85	43 940 406
Yhdistynyt kuningaskunta	16,71	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Yhteensä	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**– 27,51**	**27,51**	**100,00**	**5 185 683 679**

Laskutoimitukset on tehty viidentoista desimaalin tarkkuudella.

TAULUKKO 7

Yleisen talousarvion rahoitus omien varojen lajien ja jäsenvaltioiden mukaan (yhteenveto)

Jäsenvaltiot	Maatalous-maksut, netto (75 %)	Sokeri- ja isoglukoosi-maksut, netto (75 %)	Tullimaksut, netto (75 %)	Perinteiset omat varat yhteensä, netto (75 %)	Yhdenmukaisen verokannan mukaiset alv:sta saatavat omat varat	BKTL-varat, varauksia lukuun ottamatta	BKTL-varat, varaukset	Hyvitys Yhdistyneelle kuningaskunnalle, alv	Vuotta 2001 koskevan, Yhdistyneen kuningaskunnan hyväksi tehtävän korjauksen rahoittamista koskevan lopullisen laskelman tulos	Omat varat yhteensä (1)	Osuus kokonais-rahoitu-ksesta (%)
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10) = (4) + (5) + (6) + (7) + (8) + (9)	(11)
Belgia	15 847 010	44 700 000	1 342 900 000	1 403 447 010	398 889 295	1 942 631 218	12 659 814	253 499 702	– 25 912 108	3 985 214 931	4,05
Tšekki	3 825 140	8 600 000	134 000 000	146 425 140	145 668 087	593 417 228	3 867 204	77 436 772	0	966 814 431	0,98
Tanska	23 087 454	25 700 000	230 400 000	279 187 454	252 011 701	1 309 413 333	8 533 234	170 869 224	– 22 231 358	1 997 783 588	2,03
Saksa	169 399 073	215 000 000	2 302 600 000	2 686 999 073	3 033 119 602	14 363 007 141	93 601 394	326 677 437	43 247 740	20 546 652 387	20,88
Viro	683 061	0	15 200 000	15 883 061	14 258 320	58 085 014	378 530	7 579 685	0	96 184 610	0,1
Kreikka	10 792 360	10 400 000	188 100 000	209 292 360	281 291 814	1 145 916 120	7 467 750	149 533 989	– 7 296 005	1 786 206 028	1,82
Espanja	55 737 759	21 500 000	1 008 000 000	1 085 237 759	1 340 497 310	5 460 868 041	35 587 594	712 604 846	– 27 475 803	8 607 319 747	8,75
Ranska	86 338 882	205 300 000	960 600 000	1 252 238 882	2 571 592 189	10 966 252 235	71 465 292	1 431 018 736	– 1 102 158	16 291 465 176	16,56
Irlanti	546 449	6 400 000	133 700 000	140 646 449	209 926 616	855 191 236	5 573 142	111 596 437	– 4 635 083	1 318 298 797	1,34
Italia	86 338 882	72 400 000	1 271 500 000	1 430 238 882	1 928 340 859	8 985 652 292	58 558 042	1 172 564 383	– 64 555 999	13 510 798 459	13,73
Kypros	2 732 243	0	35 800 000	38 532 243	20 392 804	83 075 445	541 390	10 840 761	0	153 382 643	0,16
Latvia	546 449	800 000	17 600 000	18 946 449	16 541 425	75 814 415	494 070	9 893 248	0	121 689 607	0,12
Liettua	1 775 958	1 300 000	29 800 000	32 875 958	30 415 704	123 906 363	807 478	16 168 908	0	204 174 411	0,21
Luxemburg	136 612	0	13 100 000	13 236 612	38 392 981	156 403 899	1 019 258	20 409 608	– 530 540	228 931 818	0,23
Unkari	4 644 813	7 000 000	116 900 000	128 544 813	118 642 944	544 548 215	3 548 732	71 059 709	0	866 344 413	0,88
Malta	1 775 958	0	8 600 000	10 375 958	6 994 444	28 493 705	185 688	3 718 228	0	49 768 023	0,05
Alankomaat	249 180 571	50 100 000	1 136 800 000	1 436 080 571	733 585 232	3 061 036 622	19 948 280	69 621 326	– 14 562 204	5 305 709 827	5,39
Itävalta	5 874 323	20 400 000	165 600 000	191 874 323	332 550 012	1 547 976 387	10 087 912	35 207 736	5 119 497	2 122 815 867	2,16
Puola	30 601 123	40 900 000	202 700 000	274 201 123	358 314 464	1 459 688 124	9 512 552	190 479 027	0	2 292 195 290	2,33
Portugali	29 235 001	2 800 000	89 500 000	121 535 001	217 892 449	887 642 146	5 784 620	115 831 053	– 5 879 918	1 342 805 351	1,36
Slovenia	136 612	600 000	28 600 000	29 336 612	43 539 704	177 370 426	1 155 894	23 145 592	0	274 548 228	0,28
Slovakia	956 285	6 900 000	42 900 000	50 756 285	49 051 075	236 641 760	1 542 156	30 880 084	0	368 871 360	0,37
Suomi	4 371 589	4 700 000	95 900 000	104 971 589	213 854 931	1 004 703 856	6 547 492	131 106 782	– 4 450 593	1 456 734 057	1,48
Ruotsi	12 841 543	11 600 000	308 900 000	333 341 543	392 456 607	1 931 925 196	12 590 044	43 940 406	– 3 028 769	2 711 225 027	2,76
Yhdistynyt kuningaskunta	321 994 850	36 700 000	2 151 100 000	2 509 794 850	2 807 830 706	11 438 436 206	74 542 438	– 5 185 683 679	133 293 301	11 778 213 822	11,97
Yhteensä	**1 119 400 000**	**793 800 000**	**12 030 800 000**	**13 944 000 000**	**15 556 051 275**	**68 438 096 623**	**446 000 000**	**0**	**0**	**98 384 147 898**	**100,00**

(1) Omat varat yhteensä prosentteina BKTL:sta: (98 384 147 898) / (10 568 696 600 000) = 0,93 %; enimmäismäärä prosentteina BKTL:sta: 1,24 %.

B. **YLEINEN YHTEENVETO TULOISTA BUDJETTIKOHDITTAIN**

TULOT

OSASTO 1

OMAT VARAT

Osasto Luku	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
1 0	EUROOPAN YHTEISÖJEN TOIMIELINTEN OSANA YHTEISTÄ MAATALOUSPOLITIIKKAA VAHVISTAMAT, MUIDEN KUIN JÄSENVALTIOIDEN KANSSA KÄYTÄVÄSSÄ KAUPASSA SOVELLETTAVAT MAATALOUSMAKSUT (PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN A ALAKOHTA)	819 400 000	300 000 000	1 119 400 000
1 1	SOKERIALAN YHTEISEN MARKKINAJÄRJESTELYN YHTEYDESSÄ MÄÄRÄTYT MAKSUT (PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN A ALAKOHTA)	793 800 000		793 800 000
1 2	PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN B ALAKOHDASSA TARKOITETUT TULLIMAKSUT JA MUUT MAKSUT	12 030 800 000		12 030 800 000
1 3	PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN C ALAKOHDAN SÄÄNNÖSTEN MUKAISESTI ARVONLISÄVEROSTA SAATAVAT OMAT VARAT	15 556 051 275		15 556 051 275
1 4	PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN D ALAKOHDAN JA 6 ARTIKLAN SÄÄNNÖSTEN MUKAISESTI BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVAT OMAT VARAT	72 752 531 565	– 3 868 434 942	68 884 096 623
1 5	TALOUSARVION EPÄTASAPAINON KORJAAMINEN	0		0
	Osasto 1 — Yhteensä	**101 952 582 840**	**– 3 568 434 942**	**98 384 147 898**

OSASTO 1

OMAT VARAT

LUKU 1 0 — EUROOPAN YHTEISÖJEN TOIMIELINTEN OSANA YHTEISTÄ MAATALOUSPOLITIIKKAA VAHVISTAMAT, MUIDEN KUIN JÄSENVALTIOIDEN KANSSA KÄYTÄVÄSSÄ KAUPASSA SOVELLETTAVAT MAATALOUSMAKSUT (PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN A ALAKOHTA)

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
1 0	EUROOPAN YHTEISÖJEN TOIMIELINTEN OSANA YHTEISTÄ MAATALOUSPOLITIIKKAA VAHVISTAMAT, MUIDEN KUIN JÄSENVALTIOIDEN KANSSA KÄYTÄVÄSSÄ KAUPASSA SOVELLETTAVAT MAATALOUSMAKSUT (PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN A ALAKOHTA)			
1 0 0	***Euroopan yhteisöjen toimielinten osana yhteistä maatalouspolitiikkaa vahvistamat, muiden kuin jäsenvaltioiden kanssa käytävässä kaupassa sovellettavat maatalousmaksut (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan a alakohta)***			
1 0 0 0	Euroopan yhteisöjen toimielinten osana yhteistä maatalouspolitiikkaa vahvistamat, muiden kuin jäsenvaltioiden kanssa käytävässä kaupassa sovellettavat maatalousmaksut (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan a alakohta)	819 400 000	300 000 000	1 119 400 000
	Momentti 1 0 0 — Yhteensä	819 400 000	300 000 000	1 119 400 000
	Luku 1 0 — Yhteensä	**819 400 000**	**300 000 000**	**1 119 400 000**

LUKU 10 — EUROOPAN YHTEISÖJEN TOIMIELINTEN OSANA YHTEISTÄ MAATALOUSPOLITIIKKAA VAHVISTAMAT, MUIDEN KUIN JÄSENVALTIOIDEN KANSSA KÄYTÄVÄSSÄ KAUPASSA SOVELLETTAVAT MAATALOUSMAKSUT (PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN A ALAKOHTA) *(jatkoa)*

100 ***Euroopan yhteisöjen toimielinten osana yhteistä maatalouspolitiikkaa vahvistamat, muiden kuin jäsenvaltioiden kanssa käytävässä kaupassa sovellettavat maatalousmaksut (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan a alakohta)***

1000 Euroopan yhteisöjen toimielinten osana yhteistä maatalouspolitiikkaa vahvistamat, muiden kuin jäsenvaltioiden kanssa käytävässä kaupassa sovellettavat maatalousmaksut (päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan a alakohta)

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
819 400 000	300 000 000	1 119 400 000

Selvitysosa

Neuvoston päätös 2000/597/EY, Euratom, tehty 29 päivänä syyskuuta 2000, Euroopan yhteisöjen omien varojen järjestelmästä (EYVL L 253, 7.10.2000, s. 42), ja erityisesti sen 2 artiklan 1 kohdan a alakohta.

Maatalousmaksut ovat yhteisön ulkopuolisista maista tulevista lainsäädännön alaisista maataloustuotteista kannettavia tulleja, joiden tarkoituksena on tasoittaa maailmanmarkkinahintojen ja yhteisössä sovittujen hintatasojen ero.

Vuodesta 2003 alkaen arviot kirjataan nettomääräisinä (ilman omien varojen kantokuluja).

Jäsenvaltiot	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
Belgia	11 600 000	4 247 010	15 847 010
Tšekki	2 800 000	1 025 140	3 825 140
Tanska	16 900 000	6 187 454	23 087 454
Saksa	124 000 000	45 399 073	169 399 073
Viro	500 000	183 061	683 061
Kreikka	7 900 000	2 892 360	10 792 360
Espanja	40 800 000	14 937 759	55 737 759
Ranska	63 200 000	23 138 882	86 338 882
Irlanti	400 000	146 449	546 449
Italia	63 200 000	23 138 882	86 338 882
Kypros	2 000 000	732 243	2 732 243
Latvia	400 000	146 449	546 449
Liettua	1 300 000	475 958	1 775 958
Luxemburg	100 000	36 612	136 612
Unkari	3 400 000	1 244 813	4 644 813
Malta	1 300 000	475 958	1 775 958
Alankomaat	182 400 000	66 780 571	249 180 571
Itävalta	4 300 000	1 574 323	5 874 323
Puola	22 400 000	8 201 123	30 601 123
Portugali	21 400 000	7 835 001	29 235 001
Slovenia	100 000	36 612	136 612
Slovakia	700 000	256 285	956 285
Suomi	3 200 000	1 171 589	4 371 589
Ruotsi	9 400 000	3 441 543	12 841 543
Yhdistynyt kuningaskunta	235 700 000	86 294 850	321 994 850
Alamomentti 1 0 0 0 — Yhteensä	819 400 000	300 000 000	1 119 400 000

LUKU 1 4 — PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN D ALAKOHDAN JA 6 ARTIKLAN SÄÄNNÖSTEN MUKAISESTI BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVAT OMAT VARAT

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
1 4	PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN D ALAKOHDAN JA 6 ARTIKLAN SÄÄNNÖSTEN MUKAISESTI BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVAT OMAT VARAT			
1 4 0	***Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan ja 6 artiklan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat***			
1 4 0 0	Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat, lukuun ottamatta varoja, jotka koskevat takuu- ja hätäapuvarausta	72 306 531 565	– 3 868 434 942	68 438 096 623
1 4 0 2	Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan ja 6 artiklan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat, jotka koskevat laina- ja takuuvarauksia	223 000 000		223 000 000
1 4 0 3	Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan ja 6 artiklan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat hätäapuvarausta varten	223 000 000		223 000 000
	Momentti 1 4 0 — Yhteensä	72 752 531 565	– 3 868 434 942	68 884 096 623
	Luku 1 4 — Yhteensä	**72 752 531 565**	**– 3 868 434 942**	**68 884 096 623**

LUKU 1 4 — PÄÄTÖKSEN 2000/597/EY, EURATOM 2 ARTIKLAN 1 KOHDAN D ALAKOHDAN JA 6 ARTIKLAN SÄÄNNÖSTEN MUKAISESTI BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVAT OMAT VARAT *(jatkoa)*

1 4 0 Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan ja 6 artiklan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat

1 4 0 0 Päätöksen 2000/597/EY, Euratom 2 artiklan 1 kohdan d alakohdan säännösten mukaisesti bruttokansantuloon perustuvat omat varat, lukuun ottamatta varoja, jotka koskevat takuu- ja hätäapuvarausta

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
72 306 531 565	– 3 868 434 942	68 438 096 623

Selvitysosa

Neuvoston päätös 2000/597/EY, Euratom, tehty 29 päivänä syyskuuta 2000, Euroopan yhteisöjen omien varojen järjestelmästä (EYVL L 253, 7.10.2000, s. 42), ja erityisesti sen 2 artiklan 1 kohdan d alakohta.

Jäsenvaltioiden bruttokansantuloon perustuviin omiin varoihin sovellettava kerroin, jossa ei ole mukana takuu- ja hätäapuvarausta, on tänä varainhoitovuonna 0,6476 %.

Jäsenvaltiot	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
Belgia	2 052 437 639	– 109 806 421	1 942 631 218
Tšekki	626 959 890	– 33 542 662	593 417 228
Tanska	1 383 427 377	– 74 014 044	1 309 413 333
Saksa	15 174 870 143	– 811 863 002	14 363 007 141
Viro	61 368 245	– 3 283 231	58 085 014
Kreikka	1 210 688 552	– 64 772 432	1 145 916 120
Espanja	5 769 541 336	– 308 673 295	5 460 868 041
Ranska	11 586 115 080	– 619 862 845	10 966 252 235
Irlanti	903 530 565	– 48 339 329	855 191 236
Italia	9 493 562 550	– 507 910 258	8 985 652 292
Kypros	87 771 250	– 4 695 805	83 075 445
Latvia	80 099 793	– 4 285 378	75 814 415
Liettua	130 910 119	– 7 003 756	123 906 363
Luxemburg	165 244 564	– 8 840 665	156 403 899
Unkari	575 328 576	– 30 780 361	544 548 215
Malta	30 104 300	– 1 610 595	28 493 705
Alankomaat	3 234 060 444	– 173 023 822	3 061 036 622
Itävalta	1 635 475 108	– 87 498 721	1 547 976 387
Puola	1 542 196 389	– 82 508 265	1 459 688 124
Portugali	937 815 749	– 50 173 603	887 642 146
Slovenia	187 396 216	– 10 025 790	177 370 426
Slovakia	250 017 837	– 13 376 077	236 641 760
Suomi	1 061 494 324	– 56 790 468	1 004 703 856
Ruotsi	2 041 126 464	– 109 201 268	1 931 925 196
Yhdistynyt kuningaskunta	12 084 989 055	– 646 552 849	11 438 436 206
Alamomentti 1 4 0 0 — Yhteensä	72 306 531 565	– 3 868 434 942	68 438 096 623

OSASTO 3

KÄYTETTÄVISSÄ OLEVAT YLIJÄÄMÄT

Osasto Luku	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
3 0	EDELLISEN VARAINHOITOVUODEN KÄYTETTÄVISSÄ OLEVA YLIJÄÄMÄ	3 262 668 965		3 262 668 965
3 1	ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 4, 5, 6 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ ARVONLISÄVEROSTA JA RAHOITUSOSUUKSISTA SAATAVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS	p.m.	400 012 558	400 012 558
3 2	ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 7, 8 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS	p.m.	2 051 303 214	2 051 303 214
3 3	PALAUTUKSET JÄSENVALTIOILLE	p.m.		p.m.
3 4	MUKAUTUS, JOKA LIITTYY ERÄIDEN JÄSENVALTIOIDEN JÄTTÄYTYMISEEN YHTEISÖN OIKEUS- JA SISÄASIOITA KOSKEVAN POLITIIKAN ULKOPUOLELLE	p.m.		p.m.
3 5	YHDISTYNEEN KUNINGASKUNNAN HYVÄKSI TEHTÄVÄN TALOUSARVION EPÄTASAPAINON KORJAUKSEN RAHOITTAMISTA KOSKEVAN LOPULLISEN LASKELMAN TULOS	p.m.		p.m.
	Osasto 3 — Yhteensä	**3 262 668 965**	**2 451 315 772**	**5 713 984 737**

OSASTO 3

KÄYTETTÄVISSÄ OLEVAT YLIJÄÄMÄT

LUKU 3 1 — ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 4, 5, 6 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ ARVONLISÄVEROSTA JA RAHOITUSOSUUKSISTA SAATAVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
3 1	ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:o 1150/2000 10 ARTIKLAN 4, 5, 6 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ ARVONLISÄVEROSTA JA RAHOITUSOSUUKSISTA SAATAVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS			
3 1 0	***Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 4, 5, 6 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1989 lähtien***			
3 1 0 3	Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 4, 5, 6 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1989 lähtien	p.m.	400 012 558	400 012 558
	Momentti 3 1 0 — Yhteensä	p.m.	400 012 558	400 012 558
	Luku 3 1 — Yhteensä	**p.m.**	**400 012 558**	**400 012 558**

LUKU 3 1 — ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 4, 5, 6 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ ARVONLISÄVEROSTA JA RAHOITUSOSUUKSISTA SAATAVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS *(jatkoa)*

3 1 0 Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 4, 5, 6 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1989 lähtien

3 1 0 3 Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 4, 5, 6 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1989 lähtien

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
p.m.	400 012 558	400 012 558

Selvitysosa

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1150/2000, annettu 22 päivänä toukokuuta 2000, yhteisöjen omista varoista tehdyn päätöksen 94/728/EY, Euratom soveltamisesta (EYVL L 130, 31.5.2000, s. 1), ja erityisesti sen 10 artiklan 4, 5, 6 ja 9 kohta, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY, Euratom) N:o 2028/2004 (EUVL L 352, 27.11.2004, s. 1).

Jäsenvaltiot	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
Belgia	p.m.	23 921 370	23 921 370
Tšekki	p.m.	2 388 058	2 388 058
Tanska	p.m.	1 422 690	1 422 690
Saksa	p.m.	– 144 808 762	– 144 808 762
Viro	p.m.	648 906	648 906
Kreikka	p.m.	4 782 270	4 782 270
Espanja	p.m.	276 149 526	276 149 526
Ranska	p.m.	83 894 151	83 894 151
Irlanti	p.m.	19 793 222	19 793 222
Italia	p.m.	75 452 340	75 452 340
Kypros	p.m.	– 30 155	– 30 155
Latvia	p.m.	469 857	469 857
Liettua	p.m.	– 591 918	– 591 918
Luxemburg	p.m.	– 668 442	– 668 442
Unkari	p.m.	– 9 399 469	– 9 399 469
Malta	p.m.	– 233 867	– 233 867
Alankomaat	p.m.	24 369 115	24 369 115
Itävalta	p.m.	– 6 270 054	– 6 270 054
Puola	p.m.	2 002 510	2 002 510
Portugali	p.m.	65 792 863	65 792 863
Slovenia	p.m.	358 390	358 390
Slovakia	p.m.	– 3 509 596	– 3 509 596
Suomi	p.m.	274 339	274 339
Ruotsi	p.m.	– 44 540 078	– 44 540 078
Yhdistynyt kuningaskunta	p.m.	28 345 292	28 345 292
Alamomentti 3 1 0 3 — Yhteensä	p.m.	400 012 558	400 012 558

LUKU 3 2 — ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 7, 8 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
3 2	ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:o 1150/2000 10 ARTIKLAN 7, 8 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS			
3 2 0	***Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 7, 8 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1995 lähtien***			
3 2 0 3	Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 7, 8 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1995 lähtien	p.m.	2 051 303 214	2 051 303 214
	Momentti 3 2 0 — Yhteensä	p.m.	2 051 303 214	2 051 303 214
	Luku 3 2 — Yhteensä	**p.m.**	**2 051 303 214**	**2 051 303 214**

LUKU 3 2 — ASETUKSEN (EY, EURATOM) N:O 1150/2000 10 ARTIKLAN 7, 8 JA 9 KOHDAN SOVELTAMISEN TULOKSENA EDELLISIIN VARAINHOITOVUOSIIN LIITTYVÄ BRUTTOKANSANTULOON PERUSTUVIEN VAROJEN YLI- TAI ALIJÄÄMÄ JA SEN MUKAUTUS *(jatkoa)*

3 2 0 Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 7, 8 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1995 lähtien

3 2 0 3 Asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 10 artiklan 7, 8 ja 9 kohdan soveltamisen tulos varainhoitovuodesta 1995 lähtien

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
p.m.	2 051 303 214	2 051 303 214

Selvitysosa

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1150/2000, annettu 22 päivänä toukokuuta 2000, yhteisöjen omista varoista tehdyn päätöksen 94/728/EY, Euratom soveltamisesta (EYVL L 130, 31.5.2000, s. 1), ja erityisesti sen 10 artiklan 7, 8 ja 9 kohta, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY, Euratom) N:o 2028/2004 (EUVL L 352, 27.11.2004, s. 1).

Jäsenvaltiot	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
Belgia	p.m.	53 532 433	53 532 433
Tšekki	p.m.	11 116 828	11 116 828
Tanska	p.m.	– 20 499 980	– 20 499 980
Saksa	p.m.	– 238 851 901	– 238 851 901
Viro	p.m.	3 020 772	3 020 772
Kreikka	p.m.	25 320 481	25 320 481
Espanja	p.m.	603 226 828	603 226 828
Ranska	p.m.	442 609 402	442 609 402
Irlanti	p.m.	66 587 800	66 587 800
Italia	p.m.	88 842 148	88 842 148
Kypros	p.m.	– 140 377	– 140 377
Latvia	p.m.	5 841 756	5 841 756
Liettua	p.m.	2 710 666	2 710 666
Luxemburg	p.m.	– 3 111 715	– 3 111 715
Unkari	p.m.	– 1 852 157	– 1 852 157
Malta	p.m.	– 1 088 693	– 1 088 693
Alankomaat	p.m.	582 399 268	582 399 268
Itävalta	p.m.	37 746 577	37 746 577
Puola	p.m.	16 268 096	16 268 096
Portugali	p.m.	135 846 811	135 846 811
Slovenia	p.m.	1 668 371	1 668 371
Slovakia	p.m.	2 595 407	2 595 407
Suomi	p.m.	4 635 321	4 635 321
Ruotsi	p.m.	31 934 284	31 934 284
Yhdistynyt kuningaskunta	p.m.	200 944 788	200 944 788
Alamomentti 3 2 0 3 — yhteensä	p.m.	2 051 303 214	2 051 303 214

OSASTO 6

YHTEISÖN OHJELMIIN JA SOPIMUKSIIN LIITTYVÄT RAHOITUSOSUUDET JA PALAUTUKSET

Osasto Luku	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
6 0	YHTEISÖN OHJELMIIN LIITTYVÄT RAHOITUSOSUUDET	p.m.		p.m.
6 1	ERILAISTEN MENOJEN TAKAISINMAKSU	p.m.	360 000 000	360 000 000
6 2	TULOT KORVAUSTA VASTAAN SUORITETUISTA PALVELUISTA	p.m.		p.m.
6 3	ERITYISIIN SOPIMUKSIIN PERUSTUVAT RAHOITUSOSUUDET	p.m.		p.m.
6 5	RAHOITUSOIKAISUT	p.m.		p.m.
6 6	MUUT MAKSUT JA PALAUTUKSET	p.m.		p.m.
	Osasto 6 — Yhteensä	**p.m.**	**360 000 000**	**360 000 000**

OSASTO 6

YHTEISÖN OHJELMIIN JA SOPIMUKSIIN LIITTYVÄT RAHOITUSOSUUDET JA PALAUTUKSET

LUKU 6 1 — ERILAISTEN MENOJEN TAKAISINMAKSU

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
6 1	ERILAISTEN MENOJEN TAKAISINMAKSU			
6 1 1	***Yhden tai useamman valtion puolesta maksettujen menojen takaisinmaksu***			
6 1 1 2	EHTY:n perustamissopimuksen voimassaolon päättymisen taloudellisista seurauksista 27 päivänä helmikuuta 2002 tehdyn neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätöksen mukaiset hallintomenojen rahoitusosuudet — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	—		—
6 1 1 3	Euroopan yhteisön perustamissopimukseen liitetyn, EHTY:n perustamissopimuksen voimassaolon päättymisen taloudellisista seurauksista ja hiili- ja terästutkimusrahastosta tehdyn pöytäkirjan täytäntöönpanon edellyttämistä säännöksistä 1 päivänä helmikuuta 2003 tehdyn neuvoston päätöksen 2003/76/EY 4 artiklassa tarkoitetusta varojen sijoittamisesta kertyvät tulot — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 1 4	Hiili- ja terästutkimusrahaston tutkimusohjelman yhteydessä takaisin perityistä varoista kertyvät tulot	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 1 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 2	***Pyynnöstä ja korvausta vastaan tehdyistä töistä erikseen aiheutuneiden menojen takaisinmaksu — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot***	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 2 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 3	***Asetuksen (EY) N:o 1258/1999 8 artiklan säännösten mukaisesti takaisin perityt määrät***	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 3 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 4	***Hankkeille ja toimille myönnetyn yhteisön tuen palautus niiden osoittautuessa taloudellisesti kannattaviksi***			
6 1 4 0	Uusien energiateknologioiden alan hankkeille ja toimille myönnetyn yhteisön tuen palautus niiden osoittautuessa taloudellisesti kannattaviksi — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 4 1	Tietotekniikan alan toimille myönnetyn yhteisön tuen palautus niiden osoittautuessa taloudellisesti kannattaviksi	p.m.		p.m.
6 1 4 2	Maatalouteen liittyvän teollisuuden esittelyhankkeille myönnetyn yhteisön tuen palautus niiden osoittautuessa taloudellisesti kannattaviksi — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	—		—
6 1 4 3	Euroopan riskipääomatoimien mukaisesti pienten ja keskisuurten yritysten hyväksi myönnetyn tuen palautus — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 4 — Yhteensä	p.m.		p.m.

LUKU 6 1 — ERILAISTEN MENOJEN TAKAISINMAKSU *(jatkoa)*

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
6 1 5	***Käyttämättömän yhteisön tuen palautus***			
6 1 5 0	Euroopan sosiaalirahaston, Euroopan aluekehitysrahaston ja Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston myöntämän käyttämättömän tuen palautus	p.m.	334 000 000	334 000 000
6 1 5 1	Talousarvion tasapainottamiseen tarkoitettujen käyttämättömien tukien palautus — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 5 2	Käyttämättömän korkotuen palautus — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 5 3	Toimielimen tekemiin sopimuksiin liittyvien käyttämättömien määrien palautus — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 5 7	Struktuuri- ja tõukefondide ettemaksete tagasimaksed	p.m.	26 000 000	26 000 000
6 1 5 8	Erilaisten käyttämättömien yhteisön tukien palautus — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 5 9	Yhteisön tuensaajien palauttamat ennakot, joita ei ole käytetty uudelleen	—		—
	Momentti 6 1 5 — Yhteensä	p.m.	360 000 000	360 000 000
6 1 6	***Kansainvälisen atomienergiajärjestön puolesta maksettujen menojen takaisinmaksu — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot***	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 6 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 7	***Yhteisön ulkopuolisille maille myönnetyn yhteisön tuen takaisinmaksu***			
6 1 7 0	Etelä-Afrikan kanssa tehtävään yhteistyöhön liittyvät palautukset — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 7 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 8	***Elintarvikeavun yhteydessä maksettujen määrien palautus***			
6 1 8 0	Tarjouskilpailujen voittajien ja tuensaajien maksamat palautukset elintarvikeavun yhteydessä liikaa maksetuista määristä — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
6 1 8 1	Elintarvikeavun edunsaajien aiheuttamiin lisäkustannuksiin liittyvät palautukset — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 8 — Yhteensä	p.m.		p.m.
6 1 9	***Muut kolmannen osapuolen puolesta maksettujen menojen takaisinmaksut***			
6 1 9 1	Muut kolmannen osapuolen puolesta maksettujen menojen takaisinmaksut, jotka perustuvat neuvoston päätökseen 94/179/Euratom — Käyttötarkoitukseensa sidotut tulot	p.m.		p.m.
	Momentti 6 1 9 — Yhteensä	p.m.		p.m.
	Luku 6 1 — Yhteensä	**p.m.**	**360 000 000**	**360 000 000**

LUKU 6 1 — ERILAISTEN MENOJEN TAKAISINMAKSU *(jatkoa)*

6 1 5 Käyttämättömän yhteisön tuen palautus

6 1 5 0 Euroopan sosiaalirahaston, Euroopan aluekehitysrahaston ja Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston myöntämän käyttämättömän tuen palautus

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
p.m.	334 000 000	334 000 000

Selvitysosa

Euroopan sosiaalirahaston, Euroopan aluekehitysrahaston ja Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston myöntämien tukien palautus.

Vuodesta 2003 alkaen nämä tulot on varainhoitoasetuksen 18 artiklan mukaisesti sidottu käyttötarkoitukseensa, ja ne otetaan lisämäärärahoiksi budjettikohtiin, joihin kyseiset tulot synnyttänyt alkuperäinen menoerä on osoitettu.

6 1 5 7 Struktuuri- ja tõukefondide ettemaksete tagasimaksed

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
p.m.	26 000 000	26 000 000

Selvitysosa

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), ja erityisesti sen 39 artiklan 3 kohta.

Neuvoston asetus (EY) N:o 1265/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, koheesiorahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1164/94 liitteen II muuttamisesta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 62), ja erityisesti sen 1 artiklan 4 kohta.

Komission asetus (EY) N:o 448/2001, annettu 2 päivänä maaliskuuta 2001, neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä rakennerahastoista myönnettävään tukeen liittyvän varainhoitoa koskevan oikaisumenettelyn osalta (EYVL L 64, 6.3.2001, s. 13).

Alamomentille otetaan rakennerahastoista (Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahasto — ohjausosasto, kalatalouden ohjauksen rahoitusväline, Euroopan aluekehitysrahasto ja Euroopan sosiaalirahasto) ja koheesiorahastosta maksettujen etumaksujen palautukset.

Alamomentille otetut määrät voidaan varainhoitoasetuksen 18 ja 157 artiklan mukaisesti ottaa tarvittaessa lisämäärärahoiksi vastaaviin pääluokan III "Komissio" menotaulukon budjettikohtiin osastoissa 4, 5, 11 ja 13 estämään asianomaiseen tukitoimenpiteeseen rakennerahastoista ja koheesiorahastosta maksettavan osuuden supistuminen.

OSASTO 7

VIIVÄSTYSKOROT JA SAKOT

Osasto Luku	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
7 0	VIIVÄSTYSKOROT	18 000 000	44 000 000	62 000 000
7 1	SAKOT, UHKASAKOT JA SEURAAMUSMAKSUT	192 880 830	63 119 170	256 000 000
7 2	TALLETUKSISTA JA SAKOISTA KERTYVÄT KOROT	p.m.		p.m.
	Osasto 7 — Yhteensä	**210 880 830**	**107 119 170**	**318 000 000**

OSASTO 7

VIIVÄSTYSKOROT JA SAKOT

LUKU 7 0 — VIIVÄSTYSKOROT

Osasto Luku Momentti Alamo-mentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
7 0	VIIVÄSTYSKOROT			
7 0 0	***Viivästyskorot***			
7 0 0 0	Korot, joita peritään jäsenvaltioiden valtionkassojen tileille viivästyneistä maksuista	3 000 000	20 000 000	23 000 000
7 0 0 1	Muut viivästyskorot	10 000 000	– 7 000 000	3 000 000
	Momentti 7 0 0 — Yhteensä	13 000 000	13 000 000	26 000 000
7 0 1	***Sakoista kertyvät viivästys- ja muut korot***	5 000 000	31 000 000	36 000 000
	Momentti 7 0 1 — Yhteensä	5 000 000	31 000 000	36 000 000
	Luku 7 0 — Yhteensä	**18 000 000**	**44 000 000**	**62 000 000**

LUKU 7 0 — VIIVÄSTYSKOROT *(jatkoa)*

7 0 0 Viivästyskorot

7 0 0 0 Korot, joita peritään jäsenvaltioiden valtionkassojen tileille viivästyneistä maksuista

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
3 000 000	20 000 000	23 000 000

Selvitysosa

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1150/2000, annettu 22 päivänä toukokuuta 2000, yhteisöjen omista varoista tehdyn päätöksen 94/728/EY, Euratom soveltamisesta (EYVL L 130, 31.5.2000, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY, Euratom) N:o 2028/2004 (EUVL L 352, 27.11.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1605/2002, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2002, Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1), ja erityisesti sen 71 artiklan 4 kohta.

Neuvosto	p.m.
Komissio	23 000 000
Yhteensä	23 000 000

7 0 0 1 Muut viivästyskorot

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
10 000 000	– 7 000 000	3 000 000

Selvitysosa

Neuvoston asetus N:o 17, annettu 6 päivänä helmikuuta 1962, perustamissopimuksen 81 (entinen 85 artikla) ja 82 (entinen 86 artikla) artiklan ensimmäinen täytäntöönpanoasetus (EYVL 13, 21.2.1962, s. 204/62), sellaisena kuin se on muutettuna ja täydennettynä asetuksilla:

— N:o 59 (EYVL 58, 10.7.1962, s. 1655/62),

— N:o 118/63/ETY (EYVL 162, 7.11.1963, s. 2696/63),

— (ETY) N:o 2822/71 (EYVL L 285, 29.12.1971, s. 49).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, rakennerahastojen toimien yhteensovittamisesta sekä keskenään että Euroopan investointipankin ja muiden rahoitusvälineiden toiminnan kanssa annetun asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11), ja erityisesti sen 24 artikla.

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4064/89, annettu 21 päivänä joulukuuta 1989, yrityskeskittymien valvonnasta (EYVL L 395, 30.12.1989, s. 1; oikaisu: EYVL L 257, 21.9.1990, s. 13), ja erityisesti sen 14 ja 15 artikla.

Komission asetus (ETY) N:o 1865/90, annettu 2 päivänä heinäkuuta 1990, rakennerahastojen tuen takaisinmaksamisen myöhästyessä perittävistä viivästyskoroista (EYVL L 170, 3.7.1990, s. 35).

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1605/2002, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2002, Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1), ja erityisesti sen 71 artiklan 4 kohta.

7 0 1 Sakoista kertyvät viivästys- ja muut korot

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
5 000 000	31 000 000	36 000 000

Selvitysosa

Uusi momentti

Momentille otetaan sakoista kertyvät viivästys- ja muut korot.

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1605/2002, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2002, Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1), ja erityisesti sen 71 artiklan 4 kohta.

Komission asetus (EY, Euratom) N:o 2342/2002, annettu 23 päivänä joulukuuta 2002, Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 soveltamissäännöistä (EYVL L 357, 31.12.2002, s. 1), ja erityisesti sen 86 artikla.

LUKU 7 1 — SAKOT, UHKASAKOT JA SEURAAMUSMAKSUT

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
7 1	SAKOT, UHKASAKOT JA SEURAAMUSMAKSUT			
7 1 0	***Sakot, uhkasakot ja seuraamusmaksut***	192 880 830	43 119 170	236 000 000
	Momentti 7 1 0 — Yhteensä	192 880 830	43 119 170	236 000 000
7 1 1	***Yhteisön taloudellisiin etuihin kohdistuvista petoksista ja väärinkäytöksistä määrättyjen sakkojen kerääminen***	p.m.		p.m.
	Momentti 7 1 1 — Yhteensä	p.m.		p.m.
7 1 2	***Perustamissopimuksen mukaisen velvollisuuden täyttämättä jättämisen toteamista koskevan yhteisöjen tuomioistuimen tuomion noudattamatta jättämisestä jäsenvaltioille määrätyt uhkasakot ja kiinteämääräiset hyvitykset***	p.m.	20 000 000	20 000 000
	Momentti 7 1 2 — Yhteensä	p.m.	20 000 000	20 000 000
	Luku 7 1 — Yhteensä	**192 880 830**	**63 119 170**	**256 000 000**

LUKU 7 1 — SAKOT, UHKASAKOT JA SEURAAMUSMAKSUT *(jatkoa)*

7 1 0 ***Sakot, uhkasakot ja seuraamusmaksut***

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
192 880 830	43 119 170	236 000 000

Selvitysosa

Neuvoston asetus N:o 11, annettu 27 päivänä kesäkuuta 1960, Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen 79 artiklan 3 kohdan täytäntöönpanosta syrjinnän poistamiseksi kuljetusmaksuista ja -ehdoista (EYVL 52, 16.8.1960, s. 1121/60), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3626/84 (EYVL L 335, 22.12.1984, s. 4), ja erityisesti sen 17 ja 18 artikla.

Neuvoston asetus N:o 17, annettu 6 päivänä helmikuuta 1962, perustamissopimuksen 81 (entinen 85 artikla) ja 82 (entinen 86 artikla) artiklan ensimmäinen täytäntöönpanoasetus (EYVL 13, 21.2.1962, s. 204/62), sellaisena kuin se on muutettuna ja täydennettynä asetuksilla:

— N:o 59 (EYVL 58, 10.7.1962, s. 1655/62),

— N:o 118/63/ETY (EYVL 162, 7.11.1963, s. 2696/63),

— (ETY) N:o 2822/71 (EYVL L 285, 29.12.1971, s. 49),

ja erityisesti sen 15 ja 16 artikla; asetus N:o 17 on viimeksi muutettu asetuksella (EY) N:o 1216/1999 (EYVL L 148, 15.6.1999, s. 5).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 1017/68, annettu 19 päivänä heinäkuuta 1968, kilpailusääntöjen soveltamisesta rautatie-, maantie- ja sisävesiliikenteeseen (EYVL L 175, 23.7.1968, s. 1), ja erityisesti sen 22 ja 23 artikla.

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4064/89, annettu 21 päivänä joulukuuta 1989, yrityskeskittymien valvonnasta (EYVL L 395, 30.12.1989, s. 1; oikaisu: EYVL L 257, 21.9.1990, s. 13), ja erityisesti sen 14 ja 15 artikla.

7 1 2 ***Perustamissopimuksen mukaisen velvollisuuden täyttämättä jättämisen toteamista koskevan yhteisöjen tuomioistuimen tuomion noudattamatta jättämisestä jäsenvaltioille määrätyt uhkasakot ja kiinteämääräiset hyvitykset***

Talousarvio 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
p.m.	20 000 000	20 000 000

Selvitysosa

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 228 artiklan (entinen 171 artikla) 2 kohta, joka on lisätty Maastrichtin sopimuksella Euroopan unionista (G artiklan 51 kohta).

PÄÄLUOKKA III

KOMISSIO

KOMISSIO

MAKSUT

Osasto	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
01	TALOUS- JA RAHOITUSASIAT	452 732 509	462 854 009			452 732 509	462 854 009
02	YRITYSTOIMINTA	393 303 419	399 288 419			393 303 419	399 288 419
03	KILPAILU	88 839 252	88 839 252			88 839 252	88 839 252
04	TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIAT	11 577 354 556	9 058 458 825	– 2 000 000	525 789 520	11 575 354 556	9 584 248 345
05	MAATALOUS JA MAASEUDUN KEHITTÄMINEN	53 722 123 633	52 484 803 811	– 616 200 000	– 17 387 923	53 105 923 633	52 467 415 888
06	ENERGIA JA LIIKENNE	1 413 397 334	1 346 158 134			1 413 397 334	1 346 158 134
07	YMPÄRISTÖ	322 320 776	319 290 776			322 320 776	319 290 776
08	TUTKIMUS	3 299 731 056	2 525 607 306			3 299 731 056	2 525 607 306
09	TIETOYHTEISKUNTA	1 335 651 319	1 181 111 319			1 335 651 319	1 181 111 319
10	SUORA TUTKIMUSTOIMINTA	366 422 464	348 310 914			366 422 464	348 310 914
11	KALATALOUS	1 029 744 589	927 155 514		– 842 500	1 029 744 589	926 313 014
12	SISÄMARKKINAT	73 349 263	72 749 263			73 349 263	72 749 263
13	ALUEPOLITIIKKA	27 202 255 655	21 009 746 365		– 1 122 559 097	27 202 255 655	19 887 187 268
14	VEROTUS JA TULLILIITTO	119 785 688	114 301 688			119 785 688	114 301 688
15	KOULUTUS JA KULTTUURI	941 251 284	869 019 404			941 251 284	869 019 404
16	LEHDISTÖ JA VIESTINTÄ	185 012 786	176 001 686			185 012 786	176 001 686
17	TERVEYS- JA KULUTTAJA-ASIAT	513 511 715	516 164 510	– 35 000 000	– 35 000 000	478 511 715	481 164 510
18	VAPAUDEN, TURVALLISUUDEN JA OIKEUDEN ALUE	578 452 580	566 255 804			578 452 580	566 255 804
19	ULKOSUHTEET	3 076 836 673	3 281 150 276			3 076 836 673	3 281 150 276
20	KAUPPA	76 234 391	77 254 391			76 234 391	77 254 391
21	KEHITYSYHTEISTYÖ JA SUHTEET AKT-VALTIOIHIN	1 235 215 936	1 315 772 436			1 235 215 936	1 315 772 436
22	LAAJENTUMINEN	1 853 819 158	2 681 549 158			1 853 819 158	2 681 549 158
23	HUMANITAARINEN APU	513 098 157	515 460 657			513 098 157	515 460 657
24	PETOSTENTORJUNTA	61 395 038	58 235 038			61 395 038	58 235 038
25	KOMISSION POLITIIKKOJEN KOORDINOINTI JA OIKEUDELLINEN TUKI	209 126 692	207 311 692			209 126 692	207 311 692
26	HALLINTO	647 663 022	647 663 022			647 663 022	647 663 022
27	TALOUSARVIO	1 385 620 356	1 385 620 356			1 385 620 356	1 385 620 356
28	VARAINHOIDON VALVONTA	10 602 470	10 602 470			10 602 470	10 602 470
29	TILASTOTIEDOT	131 296 575	126 078 575			131 296 575	126 078 575
30	ELÄKKEET	899 771 000	899 771 000			899 771 000	899 771 000
31	VARAUKSET	557 192 789	325 722 789			557 192 789	325 722 789
	Maksut D — Yhteensä	**114 273 112 135**	**103 998 308 859**	**– 653 200 000**	**– 650 000 000**	**113 619 912 135**	**103 348 308 859**

KOMISSIO

OSASTO 04

TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIAT

Yleiset tavoitteet

Työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohko käsittää toimia, joiden avulla kehitetään nykyaikaista, innovatiivista ja kestävää eurooppalaista yhteiskuntamallia, joka tarjoaa uusia ja parempia työpaikkoja tasa-arvoon perustuvassa ja osallisuutta edistävässä yhteiskunnassa.

Osasto Luku	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
04 01	TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIOIDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT	107 853 180	107 853 180	– 2 000 000	– 2 000 000	105 853 180	105 853 180
04 02	TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO	11 334 743 376	8 815 117 645		527 789 520	11 334 743 376	9 342 907 165
04 03	TYÖMARKKINAJÄRJESTÖT JA TYÖOLOSUHTEET	74 920 000	72 900 000			74 920 000	72 900 000
04 04	OSALLISUUTTA EDISTÄVÄN YHTEISKUNNAN TUKEMINEN	47 738 000	50 488 000			47 738 000	50 488 000
04 05	NAISTEN JA MIESTEN YHTÄLÄISET MAHDOLLISUUDET	12 100 000	12 100 000			12 100 000	12 100 000
04 49	ENTISEN VARAINHOITOASETUKSEN MUKAISESTI SIDOTUT OHJELMIEN HALLINTOMENOT	—	p.m.			—	p.m.
04 50	TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIOIDEN TOIMINTALOHKON SUORITUSKYKYÄ KOSKEVAT KANNUSTIMET	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Osasto 04 — Yhteensä	**11 577 354 556**	**9 058 458 825**	**– 2 000 000**	**525 789 520**	**11 575 354 556**	**9 584 248 345**

KOMISSIO

OSASTO 04

TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIAT

LUKU 04 01 — TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIOIDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
04 01	TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIOIDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT				
04 01 01	***Menot työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohkon palveluksessa olevasta henkilöstöstä***	5	55 905 172 (1)		55 905 172 (1)
	Momentti 04 01 01 — Yhteensä		55 905 172		55 905 172
04 01 02	***Ulkopuolinen henkilöstö ja muut hallintomenot työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohkossa***				
04 01 02 01	Ulkopuolinen henkilöstö	5	9 035 033		9 035 033
04 01 02 11	Muut hallintomenot	5	7 778 033 (2)		7 778 033 (2)
	Momentti 04 01 02 — Yhteensä		16 813 066		16 813 066
04 01 03	***Kiinteistöt ja niihin liittyvät menot työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohkossa***	5	15 319 942		15 319 942
	Momentti 04 01 03 — Yhteensä		15 319 942		15 319 942
04 01 04	***Työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohkoon kuuluvien toimenpiteiden tukimenot***				
04 01 04 01	Euroopan sosiaalirahasto (ESR) ja muu kuin operatiivinen tekninen apu — Hallintomenot	2.1	13 225 000	– 2 000 000	11 225 000
04 01 04 02	Työmarkkinasuhteet ja työmarkkinaosapuolten vuoropuhelu — Hallintomenot	3	750 000		750 000
04 01 04 04	Eures (European Employment Services) — Hallintomenot	3	500 000		500 000
04 01 04 05	Miesten ja naisten väliseen tasa-arvoon liittyvä yhteisön strategia — Hallintomenot	3	400 000		400 000
04 01 04 06	Yhteiskunnallista tilannetta, väestönkehitystä ja perhettä koskevat selvitykset ja tutkimukset — Hallintomenot	3	400 000		400 000
04 01 04 07	Toimet sosiaalisen syrjäytymisen torjumiseksi ja ehkäisemiseksi — Hallintomenot	3	600 000		600 000
04 01 04 08	Työntekijöiden vapaa liikkuvuus, sosiaaliturvajärjestelmien yhteensovittaminen ja toimenpiteet siirtolaisten, myös kolmansista maista tulevien siirtolaisten, hyväksi — Hallintomenot	3	640 000		640 000
04 01 04 09	Terveyden, hygienian ja turvallisuuden suojelu työpaikalla, mukaan lukien tuki ETTUB:lle (European Technical Trade Union Bureau) — Hallintomenot	3	100 000		100 000
04 01 04 10	Työmarkkinat — Hallintomenot	3	2 000 000		2 000 000
04 01 04 12	Toimet syrjinnän torjumiseksi ja ehkäisemiseksi — Hallintomenot	3	1 200 000		1 200 000
04 01 04 13	Euroopan vammaisten teemavuosi — Hallintomenot	3	—		—
	Momentti 04 01 04 — Yhteensä		19 815 000	– 2 000 000	17 815 000
	Luku 04 01 — Yhteensä		**107 853 180**	**– 2 000 000**	**105 853 180**

(1) Momentille 31 01 40 otetaan 103 674 EUR:n määräraha.
(2) Momentille 31 01 40 otetaan 2 015 324 EUR:n määräraha.

KOMISSIO

LUKU 04 01 — TYÖLLISYYS- JA SOSIAALIASIOIDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT *(jatkoa)*

04 01 04 Työllisyys- ja sosiaaliasioiden toimintalohkoon kuuluvien toimenpiteiden tukimenot

04 01 04 01 Euroopan sosiaalirahasto (ESR) ja muu kuin operatiivinen tekninen apu — Hallintomenot

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
13 225 000	– 2 000 000	11 225 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan ESR:sta rahoitetut teknisen avun toimet neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 23 artiklan mukaisesti. Tekninen apu kattaa valmistelu-, seuranta-, arviointi-, valvonta- ja hallinnointitoimet, joita tarvitaan komission toteuttaessa ESR:oon liittyvää toimintaa. Määrärahasta voidaan rahoittaa erityisesti:

— tukimenoja (edustuskulut, koulutus, kokoukset, virkamatkat, käännökset),

— tiedotus- ja julkaisumenoja,

— tietotekniikka- ja televiestintämenoja,

— palveluhankintasopimuksia,

— tilapäisen tukihenkilöstön menoja (sopimussuhteiset toimihenkilöt, kansalliset ja yksittäiset asiantuntijat, ylimääräiset toimihenkilöt, vuokrahenkilöstö) 4 700 000 EUR:oon asti.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

KOMISSIO

LUKU 04 02 — TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
04 02	TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO							
04 02 01	***Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 1***	2.1	6 330 986 284	4 274 382 477		400 228 264	6 330 986 284	4 674 610 741
	Momentti 04 02 01 — Yhteensä		6 330 986 284	4 274 382 477		400 228 264	6 330 986 284	4 674 610 741
04 02 02	***Pohjois-Irlannin sekä Irlannin rajaalueen rauhan ja sovinnon erityisohjelma***	2.1	19 500 000	38 798 654			19 500 000	38 798 654
	Momentti 04 02 02 — Yhteensä		19 500 000	38 798 654			19 500 000	38 798 654
04 02 03	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	77 894 000			p.m.	77 894 000
	Momentti 04 02 03 — Yhteensä		p.m.	77 894 000			p.m.	77 894 000
04 02 04	***Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 2***	2.1	398 600 121	446 315 020		– 20 000 000	398 600 121	426 315 020
	Momentti 04 02 04 — Yhteensä		398 600 121	446 315 020		– 20 000 000	398 600 121	426 315 020
04 02 05	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	40 497 000			p.m.	40 497 000
	Momentti 04 02 05 — Yhteensä		p.m.	40 497 000			p.m.	40 497 000
04 02 06	***Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 3***	2.1	3 911 064 342	3 452 614 538		127 385 462	3 911 064 342	3 580 000 000
	Momentti 04 02 06 — Yhteensä		3 911 064 342	3 452 614 538		127 385 462	3 911 064 342	3 580 000 000
04 02 07	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	52 515 000			p.m.	52 515 000
	Momentti 04 02 07 — Yhteensä		p.m.	52 515 000			p.m.	52 515 000
04 02 08	***Equal***	2.1	615 029 882	330 110 956		20 000 000	615 029 882	350 110 956
	Momentti 04 02 08 — Yhteensä		615 029 882	330 110 956		20 000 000	615 029 882	350 110 956
04 02 09	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	36 690 000			p.m.	36 690 000
	Momentti 04 02 09 — Yhteensä		p.m.	36 690 000			p.m.	36 690 000
04 02 10	***Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Operatiivinen tekninen apu ja innovatiiviset toimenpiteet***	2.1	28 562 747	36 000 000			28 562 747	36 000 000
	Momentti 04 02 10 — Yhteensä		28 562 747	36 000 000			28 562 747	36 000 000
04 02 11	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	900 000		175 794	p.m.	1 075 794
	Momentti 04 02 11 — Yhteensä		p.m.	900 000		175 794	p.m.	1 075 794
04 02 12	***Eures (European Employment Services)***	3	17 000 000	14 400 000			17 000 000	14 400 000
	Momentti 04 02 12 — Yhteensä		17 000 000	14 400 000			17 000 000	14 400 000
04 02 13	***Hankkeet uusien lähestymistapojen löytämiseksi jäsenvaltioiden työmarkkinoilla***	3	—	p.m.			—	p.m.
	Momentti 04 02 13 — Yhteensä		—	p.m.			—	p.m.
04 02 15	***Työmarkkinat***	3	14 000 000	14 000 000			14 000 000	14 000 000
	Momentti 04 02 15 — Yhteensä		14 000 000	14 000 000			14 000 000	14 000 000
04 02 16	***Paikallista sitoutumista työllisyyteen koskevat valmistelutoimet***	3	—	p.m.			—	p.m.
	Momentti 04 02 16 — Yhteensä		—	p.m.			—	p.m.
	Luku 04 02 — Yhteensä		**11 334 743 376**	**8 815 117 645**		**527 789 520**	**11 334 743 376**	**9 342 907 165**

KOMISSIO

LUKU 04 02 — TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO *(jatkoa)*

Selvitysosa

Neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 39 artiklassa säädetään varainhoitoa koskevista oikaisuista, joista saatavat tulot otetaan tulotaulukon alamomentille 6 5 0 0. Nämä tulot voidaan ottaa lisämäärärahoiksi varainhoitoasetuksen 18 artiklan mukaisesti silloin kun on tarpeen kattaa aikaisemmin päätettyjen oikaisujen peruuttamiseen tai supistamiseen liittyvät riskit.

Asetuksessa (EY) N:o 1260/1999 määritellään edellytykset ennakkomaksun takaisinmaksulle silloin, kun ennakkomaksu ei vähennä kyseisen toiminnon rakennerahasto-osuutta. Ennakkomaksujen takaisinmaksusta saatavat tulot, jotka otetaan tulotaulukon alamomentille 6 1 5 7, voidaan ottaa lisämäärärahoiksi asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 18 ja 157 artiklan mukaisesti.

Rauhan ja sovinnon erityisohjelmaa jatketaan edellä mainittujen Berliinin Eurooppa-neuvostossa tehtyjen päätösten mukaisesti ja ohjelmaan myönnetään 500 000 000 EUR uudeksi kaudeksi. Tuen täydentävyyden vaatimusta on noudatettava täysimääräisesti. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille tätä toimea koskevan kertomuksen vuosittain.

Petosten torjuntatoimet rahoitetaan momentilta 24 02 01.

Oikeusperusta

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 158, 159 ja 161 artikla.

Berliinissä 24 ja 25 päivänä maaliskuuta 1999 kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmät.

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

04 02 01 Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 1

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
6 330 986 284	4 274 382 477		400 228 264	6 330 986 284	4 674 610 741

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan tavoitteen 1 mukaiset Euroopan sosiaalirahaston (ESR) tukitoimenpiteet ohjelmakauden 2000—2006 maksusitoumusten osalta.

Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 3 artiklan mukaisesti yhteisö pyrkii laatiessaan ja toteuttaessaan yhteisön politiikkoja poistamaan eriarvoisuutta miesten ja naisten väliltä ja edistämään tasa-arvoa.

Rakennerahastojen määrärahoja voidaan siis käyttää ainoastaan, jos kyseisistä rahastoista rahoitetut toimet ovat perussopimusten määräysten ja perussopimusten perusteella annettujen, erityisesti ympäristönsuojelua ja miesten ja naisten tasa-arvoa koskevien säädösten mukaisia.

Oikeusperusta

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

04 02 04 Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 2

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
398 600 121	446 315 020		– 20 000 000	398 600 121	426 315 020

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan tavoitteen 2 mukaiset ESR:n tukitoimenpiteet uuden ohjelmakauden 2000—2006 maksusitoumusten osalta.

KOMISSIO

LUKU 04 02 — TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO *(jatkoa)*

04 02 04 *(jatkoa)*

Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 3 artiklan mukaisesti yhteisö pyrkii laatiessaan ja toteuttaessaan yhteisön politiikkoja poistamaan eriarvoisuutta miesten ja naisten väliltä ja edistämään tasa-arvoa.

Rakennerahastojen määrärahoja voidaan siis käyttää ainoastaan, jos kyseisistä rahastoista rahoitetut toimet ovat perussopimusten määräysten ja perussopimusten perusteella annettujen, erityisesti ympäristönsuojelua ja miesten ja naisten tasa-arvoa koskevien säädösten mukaisia.

Oikeusperusta

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

04 02 06 ***Euroopan sosiaalirahasto (ESR) — Tavoite 3***

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
3 911 064 342	3 452 614 538		127 385 462	3 911 064 342	3 580 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan tavoitteen 3 mukaiset ESR:n tukitoimenpiteet uuden ohjelmakauden 2000—2006 maksusitoumusten osalta.

Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 3 artiklan mukaisesti yhteisö pyrkii laatiessaan ja toteuttaessaan yhteisön politiikkoja poistamaan eriarvoisuutta miesten ja naisten väliltä ja edistämään tasa-arvoa.

Rakennerahastojen määrärahoja voidaan siis käyttää ainoastaan, jos kyseisistä rahastoista rahoitetut toimet ovat perussopimusten määräysten ja perussopimusten perusteella annettujen, erityisesti ympäristönsuojelua ja miesten ja naisten tasa-arvoa koskevien säädösten mukaisia.

Oikeusperusta

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

04 02 08 ***Equal***

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
615 029 882	330 110 956		20 000 000	615 029 882	350 110 956

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan *Equal*-yhteisöaloitteen tukitoimenpiteet. Aloitteella pyritään valtioiden väliseen yhteistyöhön kaikenlaista työmarkkinoilla esiintyvää syrjintää koskevien uusien torjuntamenetelmien edistämiseksi.

Teknisen avun rahoitukseen varataan ohjeellinen määrä, joka on enintään 2 prosenttia aloitteen budjettimäärärahoista. Komission aloitteesta toteutettavien teknisen avun toimenpiteiden kokonaiskustannukset voidaan rahoittaa 100 prosenttiin asti.

Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 3 artiklan mukaisesti yhteisö pyrkii laatiessaan ja toteuttaessaan yhteisön politiikkoja poistamaan eriarvoisuutta miesten ja naisten väliltä ja edistämään tasa-arvoa.

Rakennerahastojen määrärahoja voidaan siis käyttää ainoastaan, jos kyseisistä rahastoista rahoitetut toimet ovat perussopimusten määräysten ja perussopimusten perusteella annettujen, erityisesti ympäristönsuojelua ja miesten ja naisten tasa-arvoa koskevien säädösten mukaisia.

Huomattava osa määrärahoista osoitetaan naisiin työmarkkinoille pääsyn yhteydessä kohdistuvan syrjinnän torjumiseen.

KOMISSIO

LUKU 04 02 — TYÖLLISYYS JA EUROOPAN SOSIAALIRAHASTO *(jatkoa)*

04 02 08 *(jatkoa)*

Oikeusperusta

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

Viiteasiakirjat/-säädökset

Komission tiedonanto jäsenvaltioille, annettu 14 päivänä huhtikuuta 2000, suuntaviivojen luomiseksi *Equal*-yhteisöaloitetta varten valtioiden välisestä yhteistyöstä, jonka tarkoituksena on edistää uudenlaisia käytäntöjä kaikenlaisen työmarkkinoihin liittyvän syrjinnän ja eriarvoisuuden torjumiseksi (EYVL C 127, 5.5.2000, s. 2).

04 02 11 ***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	900 000		175 794	p.m.	1 075 794

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan ESR:n edellisten ohjelmakausien aikana tekemien sellaisten sitoumusten maksattaminen, jotka liittyvät uutta luoviin toimiin tai valmistelu-, arviointi- tai seurantatoimenpiteisiin sekä muihin vastaaviin asetuksissa säädettyihin teknistä apua koskeviin toimenpidemuotoihin.

Se on tarkoitettu myös entisten monivuotisten toimien rahoittamiseen, erityisesti sellaisten, jotka on hyväksytty ja pantu täytäntöön muiden edellä mainittujen asetusten nojalla ja joita ei voida määritellä rahastojen ensisijaisiksi tavoitteiksi.

Määrärahaa käytetään tarvittaessa myös kattamaan ESR:sta sellaisille toimenpiteille osoitettava rahoitus, joiden osalta vastaavia maksusitoumusmäärärahoja ei ole käytettävissä eikä vahvistettu ohjelmakaudeksi 2000—2006.

Oikeusperusta

Neuvoston päätös 83/516/ETY, tehty 17 päivänä lokakuuta 1983, Euroopan sosiaalirahaston tehtävistä (EYVL L 289, 22.10.1983, s. 38), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna päätöksellä 85/568/ETY (EYVL L 370, 31.12.1985, s. 40).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2950/83, annettu 17 päivänä lokakuuta 1983, Euroopan sosiaalirahaston tehtävistä tehdyn päätöksen 83/516/ETY soveltamisesta (EYVL L 289, 22.10.1983, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksilla (ETY) N:o 3823/85 (EYVL L 370, 31.12.1985, s. 23) ja (ETY) N:o 3824/85 (EYVL L 370, 31.12.1985, s. 25).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2088/85, annettu 23 päivänä heinäkuuta 1985, yhtenäistetyistä Välimeren ohjelmista (EYVL L 197, 27.7.1985, s. 1).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 täytäntöönpanosta rakennerahastojen toiminnan yhteensovittamisen osalta toisaalta keskenään ja toisaalta Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4255/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan sosiaalirahaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 21), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2084/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 39).

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1262/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan sosiaalirahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 48).

KOMISSIO

OSASTO 05

MAATALOUS JA MAASEUDUN KEHITTÄMINEN

Yleiset tavoitteet

Yhteisen maatalouspolitiikan tavoitteet perustuvat suoraan perustamissopimukseen. Niihin kuuluvat erityisesti markkinoiden vakauttaminen sekä maanviljelijöiden kohtuullisen tulotason ja elintarvikevarmuuden turvaaminen.

Yhteistä maatalouspolitiikkaa on sen käyttöönoton jälkeen uudistettu useaan otteeseen, viimeksi kesäkuussa 2003 Luxemburgissa tehdyllä sopimuksella. Agenda 2000:n tavoin kyseisen uudistuksen keskeinen tavoite oli lähentää maatilataloutta markkinoihin, jotta voitaisiin lisätä maataloussektorin kilpailukykyä. Yhteisen maatalouspolitiikan toteuttamisessa on otettava huomioon myös se, että maataloustoiminnalla on useita tavoitteita, joten politiikan on oltava myös kestävän kehityksen mukaista. Tätä varten on tuettava erityisesti ympäristöä säästäviä tuotantomenetelmiä ja tehokasta resurssien käyttöä. Yhteisen maatalouspolitiikan toinen pilari on maaseudun kehittäminen, jonka tavoitteena on tukea maaseudun kilpailukykyä ja suojella ympäristöä ja maaseutuperintöä, jotta voidaan turvata maaseudun tulevaisuus ja edistää työpaikkojen säilymistä ja uusien työpaikkojen luomista.

Vuoden 2005 painopistealueet ovat pitkälti samat kuin vuonna 2004 erityisesti siltä osin, kuin kyseessä on vuosina 2003 ja 2004 päätettyjen uudistusten täytäntöönpano, yhteisön säännöstön täytäntöönpano uusissa jäsenvaltioissa sekä Maailman kauppajärjestössä (WTO) käytävät neuvottelut. Nämä painopistealueet täydentävät yhteisen maatalouspolitiikan hallinnointiin liittyviä tavanomaisia toimia.

Osasto Luku	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
05 01	MAATALOUDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT	149 945 773	149 945 773	– 1 200 000	– 1 200 000	148 745 773	148 745 773
05 02	KASVITUOTTEET	29 134 620 000	29 134 620 000			29 134 620 000	29 134 620 000
05 03	ELÄINTUOTTEET	13 683 780 000	13 683 780 000	– 446 000 000	– 446 000 000	13 237 780 000	13 237 780 000
05 04	MAASEUDUN KEHITTÄMINEN	10 771 477 860	9 194 072 038		598 812 077	10 771 477 860	9 792 884 115
05 05	MAATALOUDEN JA MAASEUDUN KEHITTÄMISEN ERITYINEN LIITTYMISOHJELMA SAPARD	248 800 000	577 500 000			248 800 000	577 500 000
05 06	ULKOSUHTEET	5 270 000	5 270 000			5 270 000	5 270 000
05 07	MAATALOUSMENOJEN TARKASTAMINEN	– 374 085 000	– 362 785 000	– 169 000 000	– 169 000 000	– 543 085 000	– 531 785 000
05 08	MAATALOUDEN TOIMINTALOHKON TOIMINTASTRATEGIA JA KOORDINOINTI	102 315 000	102 401 000			102 315 000	102 401 000
05 49	ENTISEN VARAINHOITOASETUKSEN MUKAISESTI SIDOTUT OHJELMIEN HALLINTOMENOT	—	p.m.			—	p.m.
	Osasto 05 — Yhteensä	**53 722 123 633**	**52 484 803 811**	**– 616 200 000**	**– 17 387 923**	**53 105 923 633**	**52 467 415 888**

KOMISSIO

OSASTO 05

MAATALOUS JA MAASEUDUN KEHITTÄMINEN

LUKU 05 01 — MAATALOUDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
05 01	MAATALOUDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT				
05 01 01	***Menot maatalouden toimintalohkon palveluksessa olevasta henkilöstöstä***	5	91 684 482 (1)		91 684 482 (1)
	Momentti 05 01 01 — Yhteensä		91 684 482		91 684 482
05 01 02	***Ulkopuolinen henkilöstö ja muut hallintomenot maatalouden toimintalohkossa***				
05 01 02 01	Ulkopuolinen henkilöstö	5	9 610 245		9 610 245
05 01 02 11	Muut hallintomenot	5	12 938 220 (2)		12 938 220 (2)
	Momentti 05 01 02 — Yhteensä		22 548 465		22 548 465
05 01 03	***Kiinteistöt ja niihin liittyvät menot maatalouden toimintalohkossa***	5	25 117 826		25 117 826
	Momentti 05 01 03 — Yhteensä		25 117 826		25 117 826
05 01 04	***Maatalouden toimintalohkoon kuuluvien toimenpiteiden tukimenot***				
05 01 04 01	Valvonta- ja torjuntatoimet: Euroopan yhteisön suorittamat suorat maksut — Hallintomenot	1.1	4 275 000		4 275 000
05 01 04 02	Maatalouden kirjanpidon tietoverkko — Hallintomenot	3	p.m.		p.m.
05 01 04 03	Liittymistä valmisteleva Sapard-tukiväline — Hallintomenot	7.1	1 500 000		1 500 000
05 01 04 04	Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahasto (EMOTR), ohjausosasto — muu kuin operatiivinen tekninen apu	2.1	3 600 000	– 1 200 000	2 400 000
05 01 04 05	Kasvien ja eläinten perintöaines — Hallintomenot	3	220 000		220 000
05 01 04 06	Laadun edistämistä koskeva pilottihanke — Hallintomenot	1.1	500 000		500 000
	Momentti 05 01 04 — Yhteensä		10 095 000	– 1 200 000	8 895 000
05 01 06	***Maataloutta koskeviin analyyseihin ja tarkastuksiin sekä EMOTR:n tukiosaston tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osaksi perustettuun sovitteluelimeen liittyvät menot***	5	500 000		500 000
	Momentti 05 01 06 — Yhteensä		500 000		500 000
	Luku 05 01 — Yhteensä		**149 945 773**	**– 1 200 000**	**148 745 773**

(1) Momentille 31 01 40 otetaan 170 026 EUR:n määräraha.
(2) Momentille 31 01 40 otetaan 1 025 037 EUR:n määräraha.

KOMISSIO

LUKU 05 01 — MAATALOUDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT *(jatkoa)*

05 01 04 Maatalouden toimintalohkoon kuuluvien toimenpiteiden tukimenot

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 2003, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1268/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, yhteisön tuesta maataloutta ja maaseudun kehittämistä koskeville liittymistä valmisteleville toimenpiteille jäsenyyttä hakeneissa Keski- ja Itä-Euroopan maissa liittymistä edeltävänä aikana (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 87), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 696/2003 (EUVL L 99, 17.4.2003, s. 24).

05 01 04 04 Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahasto (EMOTR), ohjausosasto — muu kuin operatiivinen tekninen apu

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
3 600 000	– 1 200 000	2 400 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan EMOTR:sta rahoitetut teknisen avun toimenpiteet siten kuin niistä säädetään neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 23 artiklassa. Tekninen apu sisältää valmisteluun, seurantaan, arviointiin, valvontaan ja hallintoon liittyvät toimenpiteet, jotka ovat tarpeen EMOTR:n ohjausosaston hallinnoimiseksi komissiossa. Määrärahoja voidaan käyttää erityisesti kattamaan:

— tukimenoja (edustus, koulutus, kokoukset, virkamatkat, käännökset),

— tiedotukseen ja julkaisuihin liittyviä menoja,

— tietotekniikkaan ja televiestintään liittyviä menoja,

— palveluntarjoajien sopimuksia,

— väliaikaisista toimihenkilöistä (sopimussuhteiset toimihenkilöt, kansalliset asiantuntijat, yksittäiset asiantuntijat, ylimääräiset toimihenkilöt, vuokrahenkilöstö) aiheutuvat menot 1 200 000 EUR:oon asti.

KOMISSIO

LUKU 05 03 — ELÄINTUOTTEET

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
05 03	ELÄINTUOTTEET				
05 03 01	***Maito ja maitotuotteet***				
05 03 01 01	Maidon ja maitotuotteiden vientituki	1.1	1 247 460 000	– 51 000 000	1 196 460 000
05 03 01 02	Rasvattoman maitojauheen interventiovarastointi	1.1	50 000 000		50 000 000
05 03 01 03	Rasvattoman maidon käytön tuki	1.1	556 000 000		556 000 000
05 03 01 04	Voin ja kerman interventiovarastointi	1.1	79 000 000		79 000 000
05 03 01 05	Muut voirasva-aineisiin liittyvät toimenpiteet	1.1	346 000 000	– 60 000 000	286 000 000
05 03 01 06	Juuston interventiovarastointi	1.1	36 000 000		36 000 000
05 03 01 07	Lisämaksut maidontuottajilta	1.1	– 166 000 000	– 280 000 000	– 446 000 000
05 03 01 08	Koululaisten maito	1.1	85 000 000		85 000 000
05 03 01 09	Liitteen 1 ulkopuolisista tuotteista maksettavat tuet (maito ja voi)	1.1	186 000 000	– 30 000 000	156 000 000
05 03 01 10	Lypsylehmäpalkkio	1.1	959 000 000		959 000 000
05 03 01 11	Lisätuet maidontuottajille	1.1	431 000 000		431 000 000
05 03 01 99	Muut maitoa ja maitotuotteita koskevat toimenpiteet	1.1	– 5 000 000		– 5 000 000
	Momentti 05 03 01 — Yhteensä		3 804 460 000	– 421 000 000	3 383 460 000
05 03 02	***Naudanliha***				
05 03 02 01	Naudanlihan vientituki	1.1	233 000 000		233 000 000
05 03 02 02	Naudanlihan interventiovarastointi	1.1	p.m.		p.m.
05 03 02 03	Emolehmäpalkkiot	1.1	1 993 925 000		1 993 925 000
05 03 02 04	Emolehmälisäpalkkiot	1.1	98 000 000		98 000 000
05 03 02 05	Erityispalkkiot	1.1	1 972 925 000		1 972 925 000
05 03 02 06	Kausiporrastuspalkkiot	1.1	p.m.		p.m.
05 03 02 07	Teurastuspalkkiot	1.1	1 764 000 000		1 764 000 000
05 03 02 08	Laajaperäistämispalkkiot	1.1	1 001 000 000		1 001 000 000
05 03 02 09	Poikkeukselliset tukitoimenpiteet	1.1	252 000 000		252 000 000
05 03 02 10	Pakkoteurastusohjelma	1.1	10 000 000		10 000 000
05 03 02 11	Lisämaksut	1.1	484 000 000		484 000 000
05 03 02 12	Muut interventiot	1.1	10 000 000		10 000 000
05 03 02 13	Elävien nautaeläinten vientituki	1.1	77 000 000		77 000 000
05 03 02 99	Muut naudanlihaa koskevat toimenpiteet	1.1	– 8 000 000		– 8 000 000
	Momentti 05 03 02 — Yhteensä		7 887 850 000		7 887 850 000

KOMISSIO

LUKU 05 03 — ELÄINTUOTTEET *(jatkoa)*

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
05 03 03	***Lampaan- ja vuohenliha***				
05 03 03 01	Lampaan- ja vuohenlihan interventiovarastointi	1.1	p.m.		p.m.
05 03 03 02	Palkkiot lampaan- ja vuohenlihan tuottajille	1.1	1 325 470 000		1 325 470 000
05 03 03 03	Kiinteämääräinen uuhi- ja vuohipalkkio epäsuotuisilla ja vuoristoisilla alueilla	1.1	398 000 000		398 000 000
05 03 03 04	Lampaan- ja vuohenliha-alan lisämaksut	1.1	72 000 000		72 000 000
05 03 03 99	Muut lampaan- ja vuohenlihaa koskevat toimenpiteet	1.1	– 1 000 000		– 1 000 000
	Momentti 05 03 03 — Yhteensä		1 794 470 000		1 794 470 000
05 03 04	***Sianliha, munat ja siipikarjanliha, mehiläishoito ja muut eläintuotteet***				
05 03 04 01	Sianlihan vientituki	1.1	66 000 000	– 25 000 000	41 000 000
05 03 04 02	Sianlihan interventiot	1.1	5 000 000		5 000 000
05 03 04 03	Sianlihan poikkeukselliset markkinatukitoimenpiteet	1.1	p.m.		p.m.
05 03 04 04	Munien vientituki	1.1	8 000 000		8 000 000
05 03 04 05	Siipikarjanlihan vientituki	1.1	91 000 000		91 000 000
05 03 04 06	Liitteen 1 ulkopuolisista tuotteista maksettavat tuet (munat)	1.1	5 000 000		5 000 000
05 03 04 07	Mehiläishoidon erityistuki	1.1	23 000 000		23 000 000
05 03 04 08	Poikkeukselliset muna-alan tukitoimenpiteet	1.1	p.m.		p.m.
05 03 04 99	Muut eläintuotteita koskevat toimenpiteet	1.1	– 1 000 000		– 1 000 000
	Momentti 05 03 04 — Yhteensä		197 000 000	– 25 000 000	172 000 000
05 03 99	***Takaisin perityt määrät***	1.1	p.m.		p.m.
	Momentti 05 03 99 — Yhteensä		p.m.		p.m.
	Luku 05 03 — Yhteensä		**13 683 780 000**	**– 446 000 000**	**13 237 780 000**

KOMISSIO

LUKU 05 03 — ELÄINTUOTTEET *(jatkoa)*

05 03 01 Maito ja maitotuotteet

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1255/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, maito- ja maitotuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 48), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1787/2003 (EUVL L 270, 21.10.2003, s. 121).

05 03 01 01 Maidon ja maitotuotteiden vientituki

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
1 247 460 000	– 51 000 000	1 196 460 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan asetuksen (EY) N:o 1255/1999 31 artiklan säännösten mukaisesti vientituista aiheutuvat menot.

05 03 01 05 Muut voirasva-aineisiin liittyvät toimenpiteet

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
346 000 000	– 60 000 000	286 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan asetuksen (EY) N:o 1255/1999 13 artiklan säännösten mukaisesti tuet erityiskäytölle.

05 03 01 07 Lisämaksut maidontuottajilta

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
– 166 000 000	– 280 000 000	– 446 000 000

Selvitysosa

Lehmänmaidon tuottajilta tai ostajilta perittävä lisämaksu vahvistetaan asetuksen (EY) N:o 1788/2003 2 artiklassa.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1788/2003, annettu 29 päivänä syyskuuta 2003, maito- ja maitotuotealan maksun vahvistamisesta (EUVL L 270, 21.10.2003, s. 123).

05 03 01 09 Liitteen 1 ulkopuolisista tuotteista maksettavat tuet (maito ja voi)

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
186 000 000	– 30 000 000	156 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan seuraavat tuet:

— asetuksen (EY) N:o 3448/93 säännösten mukaisesti tuet rasvattoman maidon jalostamisessa tuotetuille tavaroille,

— asetuksen (EY) N:o 3448/93 säännösten mukaisesti tuet voin jalostamisessa tuotetuille tavaroille.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 3448/93, annettu 6 päivänä joulukuuta 1993, tiettyihin maataloustuotteiden valmistuksessa tuotettuihin tavaroihin sovellettavasta kauppajärjestelmästä (EYVL L 318, 20.12.1993, s. 18), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2580/2000 (EYVL L 298, 25.11.2000, s. 5).

KOMISSIO

LUKU 05 03 — ELÄINTUOTTEET *(jatkoa)*

05 03 04 Sianliha, munat ja siipikarjanliha, mehiläishoito ja muut eläintuotteet

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2759/75, annettu 29 päivänä lokakuuta 1975, sianliha-alan yhteisestä markkinajärjestelystä (EYVL L 282, 1.11.1975, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1365/2000 (EYVL L 156, 29.6.2000, s. 5).

05 03 04 01 Sianlihan vientituki

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
66 000 000	– 25 000 000	41 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan asetuksen (ETY) N:o 2759/75 15 artiklan säännösten mukaisesti vientituet.

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
05 04	MAASEUDUN KEHITTÄMINEN							
05 04 01	***Maaseudun kehittäminen EMOTR:n tukiosastossa***							
05 04 01 01	Maatiloilla tehtävät investoinnit	1.2	247 000 000	247 000 000			247 000 000	247 000 000
05 04 01 02	Nuorten viljelijöiden toiminnan aloittaminen	1.2	134 000 000	134 000 000			134 000 000	134 000 000
05 04 01 03	Koulutus	1.2	36 000 000	36 000 000			36 000 000	36 000 000
05 04 01 04	Varhaiseläke — entinen järjestelmä	1.2	113 000 000	113 000 000			113 000 000	113 000 000
05 04 01 05	Varhaiseläke — uusi järjestelmä	1.2	120 000 000	120 000 000			120 000 000	120 000 000
05 04 01 06	Epäsuotuisat alueet	1.2	843 000 000	843 000 000			843 000 000	843 000 000
05 04 01 07	Maatalouden ympäristötoimenpiteet — entinen järjestelmä	1.2	87 000 000	87 000 000			87 000 000	87 000 000
05 04 01 08	Maatalouden ympäristötoimenpiteet — uusi järjestelmä	1.2	1 981 000 000	1 981 000 000			1 981 000 000	1 981 000 000
05 04 01 09	Maataloustuotteiden jalostuksen ja kaupan pitämisen parantaminen	1.2	195 000 000	195 000 000			195 000 000	195 000 000
05 04 01 10	Metsätalous — entinen järjestelmä	1.2	104 000 000	104 000 000			104 000 000	104 000 000
05 04 01 11	Metsätalous — uusi järjestelmä	1.2	372 000 000	372 000 000			372 000 000	372 000 000
05 04 01 12	Maaseudun sopeuttamisen ja kehittämisen edistäminen	1.2	631 000 000	631 000 000			631 000 000	631 000 000
05 04 01 13	Muut maaseudun kehittämistoimet EMOTR:n tukiosastossa	1.2	47 000 000	47 000 000			47 000 000	47 000 000
05 04 01 99	Muut	1.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 05 04 01 — Yhteensä		4 910 000 000	4 910 000 000			4 910 000 000	4 910 000 000
05 04 02	***Maaseudun kehittäminen EMOTR:n ohjausosastossa***							
05 04 02 01	Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston ohjausosasto — tavoitteeseen 1 kuuluvat alueet	2.1	3 524 726 690	2 571 398 641		388 750 731	3 524 726 690	2 960 149 372
05 04 02 02	Pohjois-Irlannin sekä Irlannin rajaalueen rauhan ja sovinnon erityisohjelma	2.1	p.m.	9 671 332		– 332	p.m.	9 671 000
05 04 02 03	Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen tavoitteeseen 1 ja 6 kuuluvilla alueilla	2.1	p.m.	60 000 000		86 314 253	p.m.	146 314 253
05 04 02 04	Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen tavoitteeseen 5b kuuluvilla alueilla	2.1	p.m.	10 830 000			p.m.	10 830 000
05 04 02 05	Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen tavoite 1 -alueiden ulkopuolella	2.1	p.m.	30 000 000		30 230 600	p.m.	60 230 600
05 04 02 06	Leader	2.1	401 691 170	196 452 665		73 216 825	401 691 170	269 669 490

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
05 04 02	*(jatkoa)*							
05 04 02 07	Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen (yhteisöaloitteet)	2.1	p.m.	18 000 000		20 300 000	p.m.	38 300 000
05 04 02 08	Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen (innovatiiviset toimenpiteet)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 09	Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahasto (EMOTR), ohjausosasto — operatiivinen tekninen apu	2.1	300 000	100 000			300 000	100 000
	Momentti 05 04 02 — Yhteensä		3 926 717 860	2 896 452 638		598 812 077	3 926 717 860	3 495 264 715
05 04 03	***Muut***							
05 04 03 01	Metsätalous (EMOTR:n ulkopuolella)	3	500 000	16 969 400			500 000	16 969 400
05 04 03 02	Kasvien ja eläinten perintöaines	3	3 260 000	1 250 000			3 260 000	1 250 000
	Momentti 05 04 03 — Yhteensä		3 760 000	18 219 400			3 760 000	18 219 400
05 04 04	***Siirtymäkauden tukiväline maaseudun kehittämistoiminnan rahoittamiseksi EMOTR:n tukiosastosta (EUR-10)***	1.2	1 931 000 000	1 369 400 000			1 931 000 000	1 369 400 000
	Momentti 05 04 04 — Yhteensä		1 931 000 000	1 369 400 000			1 931 000 000	1 369 400 000
	Luku 05 04 — Yhteensä		**10 771 477 860**	**9 194 072 038**		**598 812 077**	**10 771 477 860**	**9 792 884 115**

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

05 04 02 Maaseudun kehittäminen EMOTR:n ohjausosastossa

Selvitysosa

Neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 39 artiklassa säädetään varainhoitoa koskevista oikaisuista, joista mahdollisesti aiheutuvat tulot otetaan tulotaulukkoon alamomentille 6 5 0 0. Tällaiset tulot voidaan tietyissä tapauksissa ottaa Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta 25 päivänä kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1) 18 artiklan mukaisesti tarvittaessa lisämäärärahoiksi estämään aiemmin tehtyjen oikaisujen kumoaminen tai supistaminen.

Asetuksessa (EY) N:o 1260/1999 määritellään edellytykset, joilla ennakkomaksu maksetaan takaisin vähentämättä rakennerahastojen rahoitusosuutta asianomaisessa tukitoimenpiteessä. Ennakkomaksujen takaisinmaksusta saatavat tulot, jotka otetaan tulotaulukon alamomentille 6 1 5 7, voidaan ottaa lisämäärärahoiksi asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 18 ja 157 artiklan mukaisesti.

Rauhan ja sovinnon erityisohjelmaa jatketaan edellä mainittujen Berliinin Eurooppa-neuvoston päätösten mukaisesti, ja ohjelmaan myönnetään 500 000 000 EUR uudeksi kaudeksi. Tuen täydentävyyden vaatimusta on noudatettava täysimääräisesti. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille tätä toimea koskevan kertomuksen vuosittain.

Petostentorjuntatoimet rahoitetaan momentilta 24 02 01.

Oikeusperusta

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 158, 159 ja 161 artikla.

Berliinissä 24 ja 25 päivänä maaliskuuta 1999 kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmät.

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

05 04 02 01 Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston ohjausosasto — tavoitteeseen 1 kuuluvat alueet

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
3 524 726 690	2 571 398 641		388 750 731	3 524 726 690	2 960 149 372

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston ohjausosaston tavoitteen 1 mukaiset tukitoimenpiteet ohjelmakauden 2000—2006 maksusitoumusten osalta.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

05 04 02 *(jatkoa)*

05 04 02 02 Pohjois-Irlannin sekä Irlannin raja-alueen rauhan ja sovinnon erityisohjelma

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	9 671 332		– 332	p.m.	9 671 000

Selvitysosa

Rauhan ja sovinnon erityisohjelmaa jatketaan edellä mainittujen Berliinin Eurooppa-neuvoston päätösten mukaisesti, ja ohjelmaan myönnetään 500 000 000 EUR uudeksi kaudeksi. Tuen täydentävyyden vaatimusta on noudatettava täysimääräisesti. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille tätä toimea koskevan kertomuksen vuosittain.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

Komission päätös 1999/501/EY, tehty 1 päivänä heinäkuuta 1999, rakennerahastojen tavoitteen n:o 1 mukaisten maksusitoumusmäärärahojen alustavasta jaosta jäsenvaltioittain kaudella 2000—2006 (EYVL L 194, 27.7.1999, s. 49), ja erityisesti sen johdanto-osan 5 kappale.

Viiteasiakirjat/-säädökset

Berliinissä 24 ja 25 päivänä maaliskuuta 1999 kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmät ja erityisesti niiden 44 kohdan b alakohta.

05 04 02 03 Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen tavoitteeseen 1 ja 6 kuuluvilla alueilla

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	60 000 000		86 314 253	p.m.	146 314 253

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan edellisiltä ohjelmakausilta maksattamatta olevat sitoumukset entisten tavoitteiden 1 ja 6 osalta.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 täytäntöönpanosta rakennerahastojen toiminnan yhteensovittamisen osalta toisaalta keskenään ja toisaalta Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4256/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) ohjausosaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 25), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2085/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 44).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

05 04 02 *(jatkoa)*

05 04 02 05 Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen tavoite 1 -alueiden ulkopuolella

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	30 000 000		30 230 600	p.m.	60 230 600

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan edellisiltä ohjelmakausilta maksattamatta olevat EMOTR:n ohjausosaston sitoumukset entisen tavoitteen 5a osalta.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa annetun asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4256/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) ohjausosaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 25), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2085/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 44).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

05 04 02 06 Leader

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
401 691 170	196 452 665		73 216 825	401 691 170	269 669 490

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan maatalouden kehittämiseen liittyvät Leader+-yhteisöaloitteen tukitoimenpiteet.

Ohjeellinen määrä, joka on enintään 2 prosenttia aloitteen budjettimäärärahoista, varataan teknisen avun rahoitukseen. Jos tällaisia teknisen avun toimenpiteitä toteutetaan komission aloitteesta, ne voidaan rahoittaa 100 prosenttiin asti kokonaiskustannuksista.

Määräraha on tarkoitettu kattamaan myös uusi hanke, jolla vauhditetaan kansalaisyhteiskunnan ja yrittäjyyden vahvistamista Euroopan maaseudulla avustusten, lainojen ja takuiden avulla. Euroopan maaseudulla toteutettavia yhteiskunnallisia ja yksityisiä aloitteita (SPIRE) koskevia sijoituksia tehostetaan rahastolla, joka koostuu Euroopan unionin ja jäsenvaltioiden sekä yksityisten säätiöiden ja yritysten maksuosuuksista. Rahasto toimii ylikansallisesti, asiantuntijasäätiöiden johtamana ja kaikkia maksuosuuksien suorittajia edustavan johtokunnan valvonnassa; johtokunta määrittelee rahaston toiminnan päälinjaukset. Rahastolla tuetaan Euroopan maaseudulla alueellisella tai paikallisella tasolla toimivien kansalaisyhteiskunnan organisaatioiden perustamista, maaseudun alueiden kansalaisyhteiskunnan lujittamiseen pyrkiviä kansallisia tai monikansallisia verkostoja, yksityisyrittäjien kapasiteetin kehittämistä koskevia ohjelmia ja yksityisyrittäjien toimintaa, keskinäisiä takausryhmiä, luotto-osuuskuntia ja muita laitoksia, jotka tukevat yksityis- tai yhteisyrittäjyyttä, sekä alueellisten sijoitusrahastojen perustamista, jotta maaseudun yritykset voivat saada tarvitsemaansa riskipääomaa.

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

05 04 02 *(jatkoa)*

05 04 02 06 *(jatkoa)*

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

Viiteasiakirjat/-säädökset

Komission tiedonanto jäsenvaltioille, annettu 14 päivänä huhtikuuta 2000, yhteisöaloitteen suuntaviivojen vahvistamisesta maaseudun kehittämiseksi (Leader+) (EYVL C 139, 18.5.2000, s. 5).

05 04 02 07 Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen (yhteisöaloitteet)

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	18 000 000		20 300 000	p.m.	38 300 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan ohjelmakautta 2000—2006 edeltävien yhteisöaloitteiden maksattamatta olevat sitoumukset.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa annetun asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4256/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston ohjausosaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 25), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2085/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 44).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1257/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen ja tiettyjen asetusten muuttamisesta ja kumoamisesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 80), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 583/2004 (EUVL L 91, 30.3.2004, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

Viiteasiakirjat/-säädökset

Komission jäsenvaltioille 15 päivänä kesäkuuta 1994 antama tiedonanto, joka koskee suuntaviivoja toimenpideohjelmia varten, joita jäsenvaltioita pyydetään kehittämään erityisen syrjäisiä alueita koskevan yhteisön aloitteen osalta (*Regis II*) (EYVL C 180, 1.7.1994, s. 44).

Komission jäsenvaltioille 15 päivänä kesäkuuta 1994 antama tiedonanto, joka koskee suuntaviivoja yleiskattavaa tukea tai yhtenäistettyjä toimenpideohjelmia varten, joihin jäsenvaltioita pyydetään jättämään tukihakemuksia osana maatalouden kehittämistä koskevaa yhteisön aloitetta (*Leader II*) (EYVL C 180, 1.7.1994, s. 48).

KOMISSIO

LUKU 05 04 — MAASEUDUN KEHITTÄMINEN *(jatkoa)*

05 04 02 *(jatkoa)*

05 04 02 07 *(jatkoa)*

Komission jäsenvaltioille 15 päivänä kesäkuuta 1994 antama tiedonanto, joka koskee suuntaviivoja jäsenvaltioiden toimenpideohjelmia varten, joita jäsenvaltioita pyydetään kehittämään osana rajan läheisten alueiden, rajat ylittävän yhteistyön ja valittujen energiaverkkojen kehittämistä koskevaa yhteisön aloitetta (*Interreg II*) (EYVL C 180, 1.7.1994, s. 60).

Ilmoitus jäsenvaltioille 16 päivänä toukokuuta 1995 Pohjois-Irlannin ja Irlannin rajakreivikuntien rauhan ja sovinnon edistämiseksi tarkoitetun erityisen tukiohjelman mukaisen aloitteen suuntaviivoista (*Peace I* -ohjelma) (EYVL C 186, 20.7.1995, s. 3).

Komission jäsenvaltioille 8 päivänä toukokuuta 1996 antama tiedonanto, joka koskee niiden toimenpideohjelmien suuntaviivojen vahvistamista, joita jäsenvaltioita pyydetään kehittämään ylikansallista yhteistyötä aluesuunnittelun alalla koskevan *Interreg*-yhteisöaloitteen osalta (*Interreg II C*) (EYVL C 200, 10.7.1996, s. 23).

Komission neuvostolle, Euroopan parlamentille, talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle 26 päivänä marraskuuta 1997 antama tiedonanto, joka koskee erityistä tukiohjelmaa rauhan ja sovinnon aikaansaamiseksi Pohjois-Irlannissa ja Irlannin raja-alueen kreivikunnissa (1995—1999) (*Peace I* -ohjelma) (KOM(97) 642 lopullinen).

KOMISSIO

LUKU 05 07 — MAATALOUSMENOJEN TARKASTAMINEN

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
05 07	MAATALOUSMENOJEN TARKASTAMINEN							
05 07 01	***Maatalousmenojen valvonta***							
05 07 01 01	Seuranta- ja torjuntatoimet — Jäsenvaltioiden suorittamat maksut	1.1	16 000 000	16 000 000			16 000 000	16 000 000
05 07 01 02	Seuranta- ja torjuntatoimet — Euroopan yhteisön suorittamat suorat maksut	1.1	9 100 000	9 100 000			9 100 000	9 100 000
05 07 01 05	Maataloussäädösten soveltamisen valvonta	3	815 000	12 115 000			815 000	12 115 000
05 07 01 06	Edeltävien varainhoitovuosien tilien tarkastaminen ja hyväksyminen sekä otsakkeeseen 1 a kuuluvien hajautetusti hallinnoitujen menojen ennakkomaksujen alentaminen tai keskeyttäminen	1.1	– 70 000 000	– 70 000 000			– 70 000 000	– 70 000 000
05 07 01 07	Edeltävien varainhoitovuosien tilien sääntöjenmukaisuustarkastus otsakkeeseen 1 a kuuluvien hajautetusti hallinnoitujen menojen osalta	1.1	– 330 000 000	– 330 000 000	– 169 000 000	– 169 000 000	– 499 000 000	– 499 000 000
05 07 01 08	Edeltävien varainhoitovuosien tilien tarkastaminen ja hyväksyminen sekä ennakkomaksujen alentaminen tai keskeyttäminen maaseudun kehittämistoimenpiteiden osalta otsakkeessa 1 b.	1.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 07 01 09	Edeltävien varainhoitovuosien tilien sääntöjenmukaisuustarkastus maaseudun kehittämisen osalta otsakkeessa 1 b.	1.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 05 07 01 — Yhteensä		– 374 085 000	– 362 785 000	– 169 000 000	– 169 000 000	– 543 085 000	– 531 785 000
05 07 02	***Riitojen ratkaisu***	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 05 07 02 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Luku 05 07 — Yhteensä		**– 374 085 000**	**– 362 785 000**	**– 169 000 000**	**– 169 000 000**	**– 543 085 000**	**– 531 785 000**

KOMISSIO

LUKU 05 07 — MAATALOUSMENOJEN TARKASTAMINEN *(jatkoa)*

05 07 01 Maatalousmenojen valvonta

05 07 01 07 Edeltävien varainhoitovuosien tilien sääntöjenmukaisuustarkastus otsakkeeseen 1 a kuuluvien hajautetusti hallinnoitujen menojen osalta

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
– 330 000 000	– 169 000 000	– 499 000 000

Selvitysosa

Alamomentti on tarkoitettu kattamaan varainhoitoasetuksen 154 artiklan soveltaminen ja asetuksen (EY) N:o 1258/1999 7 artiklan 4 kohdassa tarkoitetun päätöksen vaikutukset. Tilien tarkastamisen ja hyväksymisen periaatteesta säädetään varainhoitoasetuksen 53 artiklan 5 kohdassa.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1258/1999, annettu 17 päivänä toukokuuta 1999, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta (EYVL L 160, 26.6.1999, s. 103).

Neuvoston asetus (EY) N:o 2040/2000, annettu 26 päivänä syyskuuta 2000, talousarvion kurinalaisuudesta (EYVL L 244, 29.9.2000, s. 27), ja erityisesti sen 14 artikla, jonka mukaan, jos säännöksiä ei selvästikään ole noudatettu, komissio voi alentaa jäsenvaltioille maksettavia kuukausiennakoita tai keskeyttää väliaikaisesti niiden maksun tämän kuitenkaan vaikuttamatta tilien tarkastamisen ja hyväksymisen yhteydessä tehtäviin päätöksiin.

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 1605/2002, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2002, Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1).

KOMISSIO

OSASTO 11

KALATALOUS

Yleiset tavoitteet

Tämä toimintalohko sisältää kaikki toimet yhteisön yksinomaiseen toimivaltaan kuuluvan yhteisen kalastuspolitiikan alalla. Toimintalohko sisältää myös kaikki kalastustoimet sekä kalataloustuotteiden jalostuksen ja markkinoinnin.

Siihen kuuluvat myös toimet, joilla varmistetaan yhteisön lainsäädännön moitteeton soveltaminen kalatalouden alalla.

Kalatalouden toimintalohko kattaa viisi operatiivista toimintoa: yhteisen kalastuspolitiikan erityiset tukitoimet (mm. kalavarojen säilyttäminen, kalastuksen valvonta ja alan eri toimijoiden kuuleminen), suhteet EU:n ulkopuolisiin maihin ja kansainvälisiin organisaatioihin ja näiden kanssa tehtävät sopimukset, kalastuksen yhteinen markkinajärjestely sekä tutkimus ja rakennepoliittiset toimet, joita toteutetaan kalatalouden ohjauksen rahoitusvälineen (KOR) kautta.

Määrärahoista 60 prosenttia osoitetaan kalatalouden ohjauksen rahoitusvälineeseen (KOR). KOR:n toimet pannaan täytäntöön lähinnä jäsenvaltioissa osana hajautettua hallintojärjestelmää.

Osasto Luku	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
11 01	KALATALOUDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT	40 939 816	40 939 816			40 939 816	40 939 816
11 02	KALATALOUDEN MARKKINAT	33 200 000	33 200 000			33 200 000	33 200 000
11 03	KANSAINVÄLINEN KALATALOUS JA MERIOIKEUS	171 816 000	176 631 000			171 816 000	176 631 000
11 04	YHTEISEN KALASTUSPOLITIIKAN HALLINTA	3 264 000	3 264 000			3 264 000	3 264 000
11 05	KALATALOUDEN TUTKIMUS	16 300 000	28 550 000			16 300 000	28 550 000
11 06	KALATALOUDEN RAKENNETUKITOIMET	680 489 373	556 036 583		– 842 500	680 489 373	555 194 083
11 07	KALASTUSALAN SÄILYTTÄMIS-, VALVONTA- JA TÄYTÄNTÖÖNPANOTOIMET	83 735 400	88 335 400			83 735 400	88 335 400
11 49	ENTISEN VARAINHOITOASETUKSEN MUKAISESTI SIDOTUT OHJELMIEN HALLINTOMENOT	—	198 715			—	198 715
11 50	KALATALOUDEN TOIMINTALOHKON SUORITUSKYKYÄ KOSKEVAT KANNUSTIMET	—	p.m.			—	p.m.
	Osasto 11 — Yhteensä	**1 029 744 589**	**927 155 514**		**– 842 500**	**1 029 744 589**	**926 313 014**

KOMISSIO

OSASTO 11

KALATALOUS

LUKU 11 06 — KALATALOUDEN RAKENNETUKITOIMET

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
11 06	KALATALOUDEN RAKENNETUKITOIMET							
11 06 01	***Kalatalouden ohjauksen rahoitusväline (KOR) — tavoite 1***	2.1	498 625 711	328 283 779			498 625 711	328 283 779
	Momentti 11 06 01 — Yhteensä		498 625 711	328 283 779			498 625 711	328 283 779
11 06 02	***Pohjois-Irlannin sekä Irlannin rajaalueen rauhan ja sovinnon erityisohjelma***	2.1	p.m.	747 918			p.m.	747 918
	Momentti 11 06 02 — Yhteensä		p.m.	747 918			p.m.	747 918
11 06 03	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	3 000 000			p.m.	3 000 000
	Momentti 11 06 03 — Yhteensä		p.m.	3 000 000			p.m.	3 000 000
11 06 04	***Kalatalouden ohjauksen rahoitusväline (KOR) (tavoite 1 -alueiden ulkopuolella)***	2.1	180 026 162	217 957 386			180 026 162	217 957 386
	Momentti 11 06 04 — Yhteensä		180 026 162	217 957 386			180 026 162	217 957 386
11 06 05	***Aikaisempien KOR:n ohjelmien loppuun saattaminen (tavoite 1 -alueiden ulkopuolella)***	2.1	p.m.	2 170 000			p.m.	2 170 000
	Momentti 11 06 05 — Yhteensä		p.m.	2 170 000			p.m.	2 170 000
11 06 06	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 11 06 06 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 07	***Kalatalouden ohjauksen rahoitusväline (KOR) — Toiminta, tekninen apu ja innovatiiviset toimenpiteet***	2.1	1 837 500	3 877 500		– 842 500	1 837 500	3 035 000
	Momentti 11 06 07 — Yhteensä		1 837 500	3 877 500		– 842 500	1 837 500	3 035 000
11 06 08	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen***	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 11 06 08 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 09	***Vuoteen 1999 asti Marokon kalastussopimuksen alaisina olleiden alusten ja kalastajien toimintasuunnan muuttamisen edistämiseen tarkoitetut toimenpiteet***	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 11 06 09 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 10	***Yhteisön kiireellinen toimenpide kalastusalusten romuttamiseksi***	2.1	—	—			—	—
	Momentti 11 06 10 — Yhteensä		—	—			—	—
	Luku 11 06 — Yhteensä		**680 489 373**	**556 036 583**		**– 842 500**	**680 489 373**	**555 194 083**

KOMISSIO

LUKU 11 06 — KALATALOUDEN RAKENNETUKITOIMET *(jatkoa)*

Selvitysosa

Neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 39 artiklassa säädetään varainhoitoa koskevista oikaisuista, joista saatavat tulot otetaan tulotaulukon alamomentille 6 5 0 0. Nämä tulot voidaan ottaa lisämäärärahoiksi varainhoitoasetuksen 18 artiklan mukaisesti silloin kun on tarpeen kattaa aikaisemmin päätettyjen oikaisujen peruuttamiseen tai supistamiseen liittyvät riskit.

Asetuksessa (EY) N:o 1260/1999 määritellään edellytykset ennakkomaksun takaisinmaksulle silloin, kun ennakkomaksu ei vähennä kyseisen toiminnon rakennerahasto-osuutta. Ennakkomaksujen takaisinmaksusta saatavat, tulotaulukon alamomentille 6 1 5 7 otettavat tulot otetaan lisämäärärahoiksi asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 18 ja 157 artiklan mukaisesti.

Rauhan ja sovinnon erityisohjelmaa jatketaan edellä mainittujen Berliinin Eurooppa-neuvostossa tehtyjen päätösten mukaisesti ja ohjelmaan myönnetään 500 000 000 EUR uudeksi kaudeksi. Tuen täydentävyyden vaatimusta on noudatettava täysimääräisesti. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille tätä toimea koskevan kertomuksen vuosittain.

Petosten torjuntatoimet rahoitetaan momentilta 24 02 01.

Oikeusperusta

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 158, 159 ja 161 artikla.

Berliinissä 24 ja 25 päivänä maaliskuuta 1999 kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmät.

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EUVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

11 06 07 Kalatalouden ohjauksen rahoitusväline (KOR) — Toiminta, tekninen apu ja innovatiiviset toimenpiteet

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
1 837 500	3 877 500		– 842 500	1 837 500	3 035 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan KOR:stä rahoitetut uutta luovat toimet ja tekninen apu neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 22 ja 23 artiklan mukaisesti. Uutta luoviin toimiin kuuluu tutkimuksia ja selvityksiä, kokeiluhankkeita ja kokemusten vaihtoa. Niiden erityisenä tavoitteena on parantaa rakennerahastojen tukitoimenpiteiden laatua. Tekninen apu kattaa valmistelu-, seuranta-, arviointi-, valvonta- ja hallinnointitoimet, joita tarvitaan KOR:n toteuttamiseksi. Määrärahoja voidaan käyttää erityisesti seuraavien kattamiseen:

— tukimenot (edustuskulut, koulutus, kokoukset, virkamatkat, käännökset),

— tiedotus- ja julkaisumenot,

— tietotekniikka- ja televiestintämenot,

— palveluhankintasopimukset,

— avustuksia.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1447/2001 (EYVL L 198, 21.7.2001, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1263/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, kalatalouden ohjauksen rahoitusvälineestä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 54).

Neuvoston asetus (EY) N:o 2792/1999, annettu 17 päivänä joulukuuta 1999, kalatalousalan rakenteellisia toimia koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja edellytyksistä (EYVL L 337, 30.12.1999, s. 10), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2369/2002 (EYVL L 358, 31.12.2002, s. 49).

KOMISSIO

OSASTO 13

ALUEPOLITIIKKA

Yleiset tavoitteet

Toimintalohkon tavoitteena on vahvistaa taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta vähentämällä alueiden kehityseroja Euroopan unionissa.

Osasto Luku	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
13 01	ALUEPOLITIIKAN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT	90 055 412	90 055 412			90 055 412	90 055 412
13 03	EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET	21 365 268 846	17 126 810 123		– 222 559 097	21 365 268 846	16 904 251 026
13 04	KOHEESIORAHASTO	5 126 432 989	3 000 000 000		– 900 000 000	5 126 432 989	2 100 000 000
13 05	RAKENNEPOLIITTISET LIITTYMISTUKITOIMET	521 950 000	700 000 000			521 950 000	700 000 000
13 06	SOLIDAARISUUSRAHASTON HALLINTO	98 548 408	92 880 830			98 548 408	92 880 830
13 49	ENTISEN VARAINHOITOASETUKSEN MUKAISESTI SIDOTUT OHJELMIEN HALLINTOMENOT	—	p.m.			—	p.m.
	Osasto 13 — Yhteensä	**27 202 255 655**	**21 009 746 365**		**– 1 122 559 097**	**27 202 255 655**	**19 887 187 268**

KOMISSIO

OSASTO 13

ALUEPOLITIIKKA

LUKU 13 03 — EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
13 03	EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET							
13 03 01	***Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Tavoite 1***	2.1	16 878 716 322	12 726 961 549		– 150 000 000	16 878 716 322	12 576 961 549
	Momentti 13 03 01 — Yhteensä		16 878 716 322	12 726 961 549		– 150 000 000	16 878 716 322	12 576 961 549
13 03 02	***Pohjois-Irlannin sekä Irlannin raja-alueen rauhan ja sovinnon erityisohjelma***	2.1	30 500 000	51 672 096			30 500 000	51 672 096
	Momentti 13 03 02 — Yhteensä		30 500 000	51 672 096			30 500 000	51 672 096
13 03 03	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Tavoite 1***	2.1	p.m.	72 000 000		– 20 798 474	p.m.	51 201 526
	Momentti 13 03 03 — Yhteensä		p.m.	72 000 000		– 20 798 474	p.m.	51 201 526
13 03 04	***Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Tavoite 2***	2.1	3 145 689 964	3 435 789 185			3 145 689 964	3 435 789 185
	Momentti 13 03 04 — Yhteensä		3 145 689 964	3 435 789 185			3 145 689 964	3 435 789 185
13 03 05	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Tavoite 2***	2.1	p.m.	18 000 000		– 8 000 000	p.m.	10 000 000
	Momentti 13 03 05 — Yhteensä		p.m.	18 000 000		– 8 000 000	p.m.	10 000 000
13 03 06	***URBAN***	2.1	131 887 810	63 328 096			131 887 810	63 328 096
	Momentti 13 03 06 — Yhteensä		131 887 810	63 328 096			131 887 810	63 328 096
13 03 07	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Yhteisöaloitteet***	2.1	p.m.	30 000 000			p.m.	30 000 000
	Momentti 13 03 07 — Yhteensä		p.m.	30 000 000			p.m.	30 000 000
13 03 08	***Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Tekninen apu ja innovatiiviset toimet***	2.1	53 511 147	124 000 000		– 43 760 623	53 511 147	80 239 377
	Momentti 13 03 08 — Yhteensä		53 511 147	124 000 000		– 43 760 623	53 511 147	80 239 377
13 03 09	***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Tekninen apu ja innovatiiviset toimet***	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 13 03 09 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 10	***Muiden alueellisten toimien loppuun saattaminen***	3	—	—			—	—
	Momentti 13 03 10 — Yhteensä		—	—			—	—
13 03 11	***Ohjelma Portugalin tekstiili- ja vaatetusteollisuuden ajanmukaistamiseksi***	3	—	—			—	—
	Momentti 13 03 11 — Yhteensä		—	—			—	—

KOMISSIO

LUKU 13 03 — EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET *(jatkoa)*

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
13 03 12	***Yhteisön osuus Irlannin kansainväliseen rahastoon***	3	15 000 000	6 000 000 (1)			15 000 000	6 000 000 (1)
	Momentti 13 03 12 — Yhteensä		15 000 000	6 000 000			15 000 000	6 000 000
13 03 13	***Interreg III -yhteisöaloite***	2.1	1 109 963 603	581 274 945			1 109 963 603	581 274 945
	Momentti 13 03 13 — Yhteensä		1 109 963 603	581 274 945			1 109 963 603	581 274 945
13 03 14	***Tuki ehdokasvaltioiden naapurialueille***	2.1	p.m.	17 784 252			p.m.	17 784 252
	Momentti 13 03 14 — Yhteensä		p.m.	17 784 252			p.m.	17 784 252
	Luku 13 03 — Yhteensä		**21 365 268 846**	**17 126 810 123**		**– 222 559 097**	**21 365 268 846**	**16 904 251 026**

(1) Alamomentille 31 02 41 01 otetaan 9 000 000 EUR:n määräraha.

KOMISSIO

LUKU 13 03 — EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET *(jatkoa)*

Selvitysosa

Asetuksen (EY) N:o 1260/1999 39 artiklassa säädetään varainhoitoa koskevista oikaisuista, joista saatavat tulot otetaan tulotaulukon alamomentille 6 5 0 0. Nämä tulot voidaan ottaa lisämäärärahoiksi varainhoitoasetuksen 18 artiklan mukaisesti silloin kun on tarpeen kattaa aikaisemmin päätettyjen oikaisujen peruuttamiseen tai supistamiseen liittyvät riskit.

Asetuksessa (EY) N:o 1260/1999 määritellään edellytykset ennakkomaksun takaisinmaksulle silloin, kun ennakkomaksu ei vähennä kyseisen tukitoimenpiteen rakennerahasto-osuutta. Ennakkomaksujen takaisinmaksusta saatavat tulot, jotka otetaan tulotaulukon alamomentille 6 1 5 7, voidaan ottaa lisämäärärahoiksi asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 18 ja 157 artiklan mukaisesti.

Rauhan ja sovinnon erityisohjelmaa jatketaan edellä mainittujen Berliinin Eurooppa-neuvostossa tehtyjen päätösten mukaisesti ja ohjelmaan myönnetään 500 000 000 EUR uudeksi kaudeksi. Tuen täydentävyyden vaatimusta on noudatettava täysimääräisesti. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille tätä toimea koskevan kertomuksen vuosittain.

Petosten torjuntatoimet rahoitetaan momentilta 24 02 01.

Oikeusperusta

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 158, 159 ja 161 artikla.

Berliinissä 24 ja 25 päivänä maaliskuuta 1999 kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmät.

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EYVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

13 03 01 Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Tavoite 1

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
16 878 716 322	12 726 961 549		– 150 000 000	16 878 716 322	12 576 961 549

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan tavoitteen 1 mukaiset Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR) tukitoimenpiteet ohjelmakauden 2000—2006 maksusitoumusten osalta.

Oikeusperusta

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1261/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan aluekehitysrahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 43).

13 03 03 Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Tavoite 1

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	72 000 000		– 20 798 474	p.m.	51 201 526

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan edellisiltä ohjelmakausilta maksattamatta olevat EAKR:n sitoumukset entisten tavoitteiden 1 ja 6 osalta.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 täytäntöönpanosta rakennerahastojen toiminnan yhteensovittamisen osalta toisaalta keskenään ja toisaalta Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

KOMISSIO

LUKU 13 03 — EUROOPAN ALUEKEHITYSRAHASTO JA MUUT ALUETUKITOIMET *(jatkoa)*

13 03 03 *(jatkoa)*

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4254/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan aluekehitysrahaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 15), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2083/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 34).

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1261/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan aluekehitysrahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 43).

13 03 05 ***Aikaisempien ohjelmien loppuun saattaminen — Tavoite 2***

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
p.m.	18 000 000		– 8 000 000	p.m.	10 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan kolmen rahaston (EAKR, ESR, EMOTR:n ohjausosasto) edellisiltä ohjelmakausilta maksattamatta olevat sitoumukset entisten tavoitteiden 2 ja 5 b osalta.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (ETY) N:o 2052/88, annettu 24 päivänä kesäkuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa (EYVL L 185, 15.7.1988, s. 9), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4253/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, rakennerahastojen päämääristä ja tehokkuudesta ja niiden toiminnan yhteensovittamisesta keskenään sekä Euroopan investointipankin toiminnan ja muiden rahoitusvälineiden kanssa annetun asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3193/94 (EYVL L 337, 24.12.1994, s. 11).

Neuvoston asetus (ETY) N:o 4254/88, annettu 19 päivänä joulukuuta 1988, asetuksen (ETY) N:o 2052/88 soveltamisesta Euroopan aluekehitysrahaston osalta (EYVL L 374, 31.12.1988, s. 15), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2083/93 (EYVL L 193, 31.7.1993, s. 34).

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1261/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan aluekehitysrahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 43).

13 03 08 ***Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Tekninen apu ja innovatiiviset toimet***

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
53 511 147	124 000 000		– 43 760 623	53 511 147	80 239 377

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan EAKR:sta rahoitettava innovatiivinen toiminta ja tekninen apu neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/1999 22 ja 23 artiklan mukaisesti. Innovatiivisiin toimiin kuuluu tutkimuksia, pilottihankkeita ja kokemusten vaihtoa. Niiden erityistavoitteena on parantaa rakennerahastojen tukitoimenpiteiden laatua. Tekninen apu kattaa valmistelu-, seuranta-, arviointi-, valvonta- ja hallinnointitoimet, joita tarvitaan EAKR:n toiminnan toteuttamiseksi. Määrärahasta voidaan rahoittaa erityisesti:

— tukimenoja (edustuskulut, koulutus, kokoukset, virkamatkat),

— tiedotus- ja julkaisumenoja,

— tietotekniikka- ja televiestintämenoja,

— palveluja ja tutkimuksia koskevia hankintasopimuksia,

— avustuksia.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 1260/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, rakennerahastoja koskevista yleisistä säännöksistä (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1105/2003 (EYVL L 158, 27.6.2003, s. 3).

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1261/1999, annettu 21 päivänä kesäkuuta 1999, Euroopan aluekehitysrahastosta (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 43).

KOMISSIO

LUKU 13 04 — KOHEESIORAHASTO

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
13 04	KOHEESIORAHASTO							
13 04 01	***Koheesiorahasto***	2.2	5 126 432 989	3 000 000 000		– 900 000 000	5 126 432 989	2 100 000 000
	Momentti 13 04 01 — Yhteensä		5 126 432 989	3 000 000 000		– 900 000 000	5 126 432 989	2 100 000 000
	Luku 13 04 — Yhteensä		**5 126 432 989**	**3 000 000 000**		**– 900 000 000**	**5 126 432 989**	**2 100 000 000**

KOMISSIO

LUKU 13 04 — KOHEESIORAHASTO *(jatkoa)*

Selvitysosa

Koheesiorahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1164/94 liitteen II muuttamisesta 21 päivänä kesäkuuta 1999 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1265/1999 (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 62) määritellään edellytykset ennakkomaksun takaisinmaksulle silloin, kun ennakkomaksu ei vähennä kyseisen tukitoimenpiteen rakennerahasto-osuutta. Ennakkomaksujen takaisinmaksusta saatavat tulot, jotka otetaan tulotaulukon alamomentille 6 1 5 7, voidaan ottaa lisämäärärahoiksi Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta 25 päivänä kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 (EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1) 18 ja 157 artiklan mukaisesti.

13 04 01 Koheesiorahasto

Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
5 126 432 989	3 000 000 000		– 900 000 000	5 126 432 989	2 100 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan koheesiorahaston rahoitus sekä varainhoitovuotta 2000 edeltävien että uuteen jaksoon kuuluvien toimien osalta.

Petosten torjuntatoimet rahoitetaan momentilta 24 02 01.

Oikeusperusta

Neuvoston asetus (EY) N:o 566/94, annettu 10 päivänä maaliskuuta 1994, koheesion rahoitusvälineestä annetun asetuksen (ETY) N:o 792/93 voimassaolon jatkamisesta (EYVL L 72, 16.3.1994, s. 1).

Neuvoston asetus (EY) N:o 1164/94, annettu 16 päivänä toukokuuta 1994, koheesiorahastosta (EYVL L 130, 25.5.1994, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1264/1999 (EYVL L 161, 26.6.1999, s. 57).

Viiteasiakirjat/-säädökset

Euroopan yhteisön perustamissopimus ja erityisesti sen 158 ja 161 artikla.

KOMISSIO

OSASTO 17

TERVEYS- JA KULUTTAJA-ASIAT

Yleiset tavoitteet

Tämän toimintalohkon tavoitteena on varmistaa kuluttajien terveyden, turvallisuuden ja taloudellisten etujen sekä kansanterveyden korkeatasoinen suoja unionin tasolla.

Osasto Luku	Nimike	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
		Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
17 01	TERVEYS- JA KULUTTAJA-ASIOIDEN TOIMINTALOHKON HALLINTOMENOT	118 905 937	118 905 937			118 905 937	118 905 937
17 02	KULUTTAJAPOLITIIKKA	19 077 778	20 000 000			19 077 778	20 000 000
17 03	KANSANTERVEYS	70 453 000	71 048 000			70 453 000	71 048 000
17 04	ELINTARVIKKEIDEN TURVALLISUUS, ELÄINTEN TERVEYS, ELÄINTEN HYVINVOINTI JA KASVINSUOJELU	305 075 000	306 000 000	– 35 000 000	– 35 000 000	270 075 000	271 000 000
17 49	ENTISEN VARAINHOITOASETUKSEN MUKAISESTI SIDOTUT OHJELMIEN HALLINTOMENOT	—	210 573			—	210 573
	Osasto 17 — Yhteensä	**513 511 715**	**516 164 510**	**– 35 000 000**	**– 35 000 000**	**478 511 715**	**481 164 510**

KOMISSIO

OSASTO 17

TERVEYS- JA KULUTTAJA-ASIAT

LUKU 17 04 — ELINTARVIKKEIDEN TURVALLISUUS, ELÄINTEN TERVEYS, ELÄINTEN HYVINVOINTI JA KASVINSUOJELU

Osasto Luku Momentti Alamomentti	Nimike	RN	Määrärahat 2005		Lisätalousarvio nro 8		Uusi määrä	
			Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut	Maksusitoumukset	Maksut
17 04	ELINTARVIKKEIDEN TURVALLISUUS, ELÄINTEN TERVEYS, ELÄINTEN HYVINVOINTI JA KASVINSUOJELU							
17 04 01	***Eläintautien hävittämistä ja seurantaa sekä sellaisten eläinten fyysisen kunnon seurantaa koskevat ohjelmat, jotka luokitellaan terveydelle vaarallisiksi jonkin ulkoisen tekijän vuoksi***	1.1	203 500 000	203 500 000			203 500 000	203 500 000
	Momentti 17 04 01 — Yhteensä		203 500 000	203 500 000			203 500 000	203 500 000
17 04 02	***Muut eläinlääkintäalan toimet sekä eläinten hyvinvointiin ja kansanterveyteen liittyvät toimet***	1.1	10 000 000	10 000 000			10 000 000	10 000 000
	Momentti 17 04 02 — Yhteensä		10 000 000	10 000 000			10 000 000	10 000 000
17 04 03	***Eläintautien ja muiden ihmisten terveydelle vaarallisten eläimissä esiintyvien tautien hätärahasto***	1.1	48 000 000	48 000 000	– 35 000 000	– 35 000 000	13 000 000	13 000 000
	Momentti 17 04 03 — Yhteensä		48 000 000	48 000 000	– 35 000 000	– 35 000 000	13 000 000	13 000 000
17 04 04	***Kasvinsuojelu***	1.1	3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
	Momentti 17 04 04 — Yhteensä		3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
17 04 05	***Muut toimenpiteet***	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 17 04 05 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
17 04 06	***Aikaisempien eläinlääkintä- ja kasvinsuojelualan toimien loppuun saattaminen***	3	—	1 725 000			—	1 725 000
	Momentti 17 04 06 — Yhteensä		—	1 725 000			—	1 725 000
17 04 07	***Rehun ja elintarvikkeiden turvallisuus ja siihen liittyvät toimet***	1.1	3 875 000	3 875 000			3 875 000	3 875 000
	Momentti 17 04 07 — Yhteensä		3 875 000	3 875 000			3 875 000	3 875 000
17 04 08	***Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaiseen liittyvät menot***							
17 04 08 01	Euroopan elintarviketurvallisuusviranomainen — Avustus osastoille 1 ja 2	3	22 800 000	22 800 000			22 800 000	22 800 000
17 04 08 02	Euroopan elintarviketurvallisuusviranomainen — Avustus osastolle 3	3	13 900 000	13 100 000			13 900 000	13 100 000
	Momentti 17 04 08 — Yhteensä		36 700 000	35 900 000			36 700 000	35 900 000
17 04 09	***Kansainväliset kysymykset elintarvikkeiden turvallisuuden, eläinten terveyden, eläinten hyvinvoinnin ja kasvien terveyden alalla.***	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Momentti 17 04 09 — Yhteensä		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Luku 17 04 — Yhteensä		**305 075 000**	**306 000 000**	**– 35 000 000**	**– 35 000 000**	**270 075 000**	**271 000 000**

KOMISSIO

LUKU 17 04 — ELINTARVIKKEIDEN TURVALLISUUS, ELÄINTEN TERVEYS, ELÄINTEN HYVINVOINTI JA KASVINSUOJELU *(jatkoa)*

17 04 02 Muut eläinlääkintäalan toimet sekä eläinten hyvinvointiin ja kansanterveyteen liittyvät toimet

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
10 000 000		10 000 000

Selvitysosa

Määräraha on tarkoitettu kattamaan yhteisön osuus toiminnasta, joka tähtää esteiden poistamiseen tavaroiden vapaalta liikkuvuudelta näillä aloilla, sekä eläinlääkintäalan tuki- ja puitetoimenpiteet.

Tärkeisiin toimiin kuuluu taloudellisen tuen antaminen yhteisön lainsäädännössä nimettyjen yhteisön vertailulaboratorioiden toimintaa varten. Näiden toimien avulla parannetaan osaltaan eläintautien valvontaa, torjutaan ja pienennetään niihin liittyviä riskejä sekä suojellaan väestön terveyttä parantamalla biologisten ja kemiallisten vaarojen valvontaedellytyksiä.

Määräraha kattaa myös menot, jotka liittyvät eläinten suojeluun liittyvien määräysten noudattamisen valvontaan kuljetettaessa eläimiä teuraaksi.

Tämän otsakkeen määrärahoja voidaan käyttää myös sellaisen nopean hälytysjärjestelmän perustamiseen ja ylläpitämiseen, jonka välityksellä ilmoitetaan elintarvikkeista tai rehuista ihmisten terveydelle aiheutuvasta vakavasta välittömästä tai välillisestä riskistä.

Määräraha kattaa myös menot merkittyjen rokotteiden ja testien kehittämisestä. Näiden avulla rokotetut ja sairaat eläimet voidaan erottaa toisistaan.

Määräraha kattaa myös teknisiä ja tieteellisiä toimia yhteisön eläinlääkintälainsäädännön kehittämiseksi. Niihin kuuluu esimerkiksi broilereissa esiintyvän kampylobakteerin valvonta Ruotsissa.

Oikeusperusta

Neuvoston päätös 90/424/ETY, tehty 26 päivänä kesäkuuta 1990, tietyistä eläinlääkintäalan kustannuksista (EYVL L 224, 18.8.1990, s. 19), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 2003/99/EY (EUVL L 325, 12.12.2003, s. 31).

Elintarvikelainsäädäntöä koskevista yleisistä periaatteista ja vaatimuksista, Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen perustamisesta sekä elintarvikkeiden turvallisuuteen liittyvistä menettelyistä 28 päivänä tammikuuta 2002 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002 50 artikla (EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1).

17 04 03 Eläintautien ja muiden ihmisten terveydelle vaarallisten eläimissä esiintyvien tautien hätärahasto

Määrärahat 2005	Lisätalousarvio nro 8	Uusi määrä
48 000 000	– 35 000 000	13 000 000

Selvitysosa

Tiettyjen eläintautien puhkeaminen yhteisössä voi vaikuttaa huomattavasti sisämarkkinoiden toimintaan sekä yhteisön ja kolmansien maiden välisiin kauppasuhteisiin. On tärkeää, että yhteisö osallistuu taloudellisen tuen avulla toimiin, joiden tavoitteena on hävittää mahdollisimman nopeasti vakavien tarttuvien tautien tautipesäkkeet, kun jäsenvaltiot toteuttavat zoonoosien torjuntaan tähtääviä yhteisön toimia.

Oikeusperusta

Neuvoston päätös 90/424/ETY, tehty 26 päivänä kesäkuuta 1990, tietyistä eläinlääkintäalan kustannuksista (EYVL L 224, 18.8.1990, s. 19), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 2003/99/EY (EUVL L 325, 12.12.2003, s. 31).